ExpressoLivre - ExpressoMail

Remetente:	"Moises Firmo" <moises.firmo@copabo.com.br>
Para:	"Comissao Permanente de Licitacoes" <cplc.appa@appa.pr.gov.br>
Com Cópia:	"Arnaldo Cardozo" <ac@copabo.com.br>, "Andressa de Souza Yoshino" <andressa.yoshino@copabo.com.br>, "Moises Firmo" <moises.firmo@copabo.com.br>
Data:	18/08/2026 18:36
Assunto:	Envio da documentação e Proposta - LRE Nº 451/2026
Anexos:	image.png (49.78 KB) Proposta Final.pdf (323 KB) 11.3.1.Declarac POR.pdf (247.08 KB) 11.5.1-RG Arnaldo.pdf (500.03 KB) 11.5.2-Doc Marcelo Palaia.pdf (286.74 KB) 11.5.3-RG FERNANDO BORIM GRAZIANO.pdf (296.53 KB) 11.5.3-ULT-ALTER-19-03-2026.pdf (4.38 MB) 11.7.1-CNPJ11ago2026.pdf (96.81 KB) 11.7.2-Cert-RF-06-09-2026.pdf (80.02 KB) 11.7.3- FGTS MATRIz02-09-26-26.pdf (74.09 KB) 11.7.4.1-estado-PR-28nov26.pdf (22.83 KB) 11.7.4-cert-estadual25nov26.pdf (1001.17 KB) 11.7.5-CERT-MUN14-10-2026.pdf (77.36 KB) 11.7.6-cndt-21-11-2026.pdf (86.3 KB) 11.8.1.2-BALCSPED 2025.pdf (231.11 KB) 11.8.3-falencia-01-10-2026.pdf (387.68 KB) 16identidade.pdf (801.33 KB) 017procuracaomar27.pdf (313.61 KB) Decl.tec-APPA.pdf (494.66 KB) DECLARAÇÃO DE INDICADORES ECONÔMICOS 2025_.pdf (208.97 KB) DECL-tec-NF. 000007547.pdf (460.78 KB) DF - Copabo Industria_DF_2025.pdf (580.63 KB) GMS-CERTIDAO.pdf (1.85 MB) A- ATA Nomeação Diretores.pdf (10.6 MB) B- Procuração Moises Firmo.pdf (988.85 KB) C- Procuração Arnaldo.pdf (604.39 KB) D- RG Fernando Graziano.pdf (296.53 KB) E- RG Arnaldo Cardoso.pdf (500.03 KB) F- RG Marcelo Palaia.pdf (404.54 KB) G - RG Moises Firmo.pdf (801.33 KB)

Estamos enviando tempestivamente a documentação requerida no Edital LRE Nº 451/2026 para as devidas providências.

Att

Tec-DataSheet 1.1-jur.pdf
Tec-DataSheet1.2-jur.pdf
Tec-DataSheet1.3-jur.pdf
Tec-DataSheet1.4-jur.pdf
Tec-DataSheet1.5-jur.pdf
Tec-DataSheet1.6-jur.pdf
Tec-DataSheet1.7-jur.pdf
Tec-DataSheet1.8-jur.pdf

Tec-DataSheet1.9-jur.pdf

Technical Data Sheet.pdf

COPABO

Moisés Firmo
Coordenador de Licitações
Tel / Watss: 41- 996-400800

email:moises.firmo@copabo.com.br

CARTA-PROPOSTA

LICITAÇÃO ELETRONICA Nº 451/2026 – APPA

À APPA

OBJETO: Aquisição, através de Sistema de Registro de Preços, de correias transportadoras, para atender às necessidades de manutenção do Corredor de Exportação Leste e Oeste da Administração dos Portos de Paranaguá e Antonina, a serem entregues no período de 12 (doze) meses, conforme justificativas, especificações técnicas e demais condições estabelecidas no Termo de Referência, anexos e demais elementos do Edital.

A empresa COPABO COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS E INDUSTRIAIS LTDA com sede na cidade de São Paulo à Estrada Kaiko Galpão 003B , Embu da Artes Nº 11, CEP 06.843-195, TELEFONE : 11- 3741-6041 ou cel :041-996400800 ,com CNPJ/MF 62.238.043/0001-67, e e-mail: moises.firmo@copabo.com.br, propõe a APPA a execução do objeto da Licitação supra-referenciada, tudo em conformidade com o Edital, Condições Gerais de Contratos e Elementos Técnicos Instrutores da Licitação.

O valor proposto é de R$ 5.295.100,00 (Cinco milhões duzentos e noventa e cinco mil e cem reais).

0 prazo de validade da Proposta será de, no mínimo, 9**0 dias**, contados da entrega da proposta da licitação.

Se vencedora da licitação, assinará o Contrato Administrativo, na qualidade de representante legal, o (a) Sr. (a)**ARNALDO STELLA CARDOSO** portador (a) do C.P.F. **073.911.248-18** RG **12.730.732-1**

End: **AV MAGALHAES DE CASTRO,4800 – CIDADE JARDIM – SÃO PAULO / SP CEP 05676-120.**

Curitiba-Pr, 18 de agosto de 2026

LOTE 1

Lote/Item	Descrição	Un.	Qtd.	Valor Unitário	Valor Total
1.1	CORREIA TRANASPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340. • NÚMERO DE LONAS: 03 • TENSÃO MÍNIMA: 66 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16" x 1/8" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 250 METROS Marca : SHUANGMA - MODELO EP 630/3 60"(4.76+3.18) DINK+G	UN	4	R$ 165.663,00 + 6,5%	R$ 705.724,38

1.2	CORREIA TRANSPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340 • NÚMERO DE LONAS: 04 • TENSÃO MÍNIMA: 125 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16" x 1/8" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 200 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1250/4 60"(4.76+3.18) DINK+G	UN	6	R$ 168.345,00 + 6,5%	R$ 1.075.724,55
1.3	CORREIA TRANSPORTADORA 54": • USO PARA TRANSPORTE DE CEREAIS A GRANEL; • LARGURA: 54" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 03 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/16" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 500 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/3 54"(4.76+1.59) DINK+G	UN	6	R$ 316.057,00 + 6,5%	R$ 2.019.604,23
1.4	CORREIA TRANSPORTADORA 60": • USO PARA TRANSPORTE DE CEREAIS A GRANEL; • LARGURA: 60" • LONAS DE NYLON E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 04 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/8" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 150 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/4 60"(4.76+3.18) DINK+G	UN	2	R$ 120.856,00 +6,5%	R$ 257.423,28

1.5	CORREIA TRANSPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340. • NÚMERO DE LONAS: 04 • TENSÃO MÍNIMA: 80 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16” x 1/8” • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 260 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 800/4 60”(4.76+3.18) DINK+G	UN	2	R$ 193.604,00 +6,5%	R$ 412.376,52
1.6	CORREIA TRANSPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340. • NÚMERO DE LONAS: 04 • TENSÃO MÍNIMA: 80 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16” x 1/8” • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 200 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 800/4 60”(4.76+3.18) DINK+G	UN	1	R$ 148.926,00 + 6,5%	R$ 158.606,19
1.7	CORREIA TRANSPORTADORA 42”: • USO PARA TRANSPORTE DE FERTILIZANTES; • LARGURA: 42” • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 03 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16” X 1/16” • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 500 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/3 42”(4.76+1.59) DINK+G	UN	2	R$ 244.687,00 + 6,5%	R$ 521.183,31

1.8	CORREIA TRANSPORTADORA 36": • USO PARA TRANSPORTE DE FERTILIZANTES; • LARGURA: 36" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 03 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/16" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 200 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/3 36"(4.76+1.59) DINK+G	UN	1	R$ 85.660,00 + 6,5%	R$ 91.227,90
1.9	CORREIA ELEVADORA 42": • USO PARA ELVADOR DE CANECAS DE FERTILIZANTES; • LARGURA: 42" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 05 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 250 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/16" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 65 METROS • SEM FURAÇÃO • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 2500/5 42"(4.76+1.59) DINK+G	UN	1	R$ 49.980,89 + 6,5%	R$ 53.229,64
				Valor Total	R$ 5.295.100,00

Exequibilidade e Garantia:

Declara que sua proposta é exequível e se compromete a manter, durante a execução do contrato, todas as condições de habilitação e qualificação exigidas. O prazo de garantia será de 01 (um) ano, contra defeitos de fabricação e/ou falhas, exceto em casos de uso impróprio.

Todas as despesas de conserto, peças, transporte, mão de obra e manutenção durante a garantia correrão por conta da CONTRATADA.

O prazo da garantia contará da entrega definitiva no local indicado pela CONTRATANTE.

São Paulo – SP, 18 de agosto 2026.



MOISÉS DA SILVA FIRMO – CPF 027.883.587-25

COORD DE LICITAÇÕES DA COPABO

COPABO

ANEXO III MODELO nº 01

Razão social: COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA

CNPJ ou CPF: 62.238.043/0001-67 Inscrição Estadual:298.073.235.112

Endereço: ESTRADA KAIKO 11 GALPÃO 003B

Bairro: CAMPIM GUAÇU ,Cidade: EMBU DAS ARTES Estado: SÃO PAULO ,CEP: 06.843-195

Telefone: 41 – 996400800 E-mail:moises.firmo@copabo.com.br

INFORMAÇÕES BANCÁRIAS

Banco para recebimento do pagamento: SANTANDER Nº do Banco 033

Nome da agência:AGÊNCIA JOÃO DIAS - SÃO PAULO

Endereço da agência: Avenida João Dias, 1243. Bairro: Santo Amaro Cidade: São Paulo

Número da agência: 0641 N°da conta corrente: 13002409-0

Bairro: SANTO AMARO Cidade: SÃO PAULO UF: SP

Curitiba-Pr, 18 de Agosto de 2026.

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

COPABO

MODELO Nº 02

DECLARAÇÃO DE INEXISTÊNCIA DE FATO IMPEDITIVO

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA, CNPJ/MF n°62.238.043/0001-67,sediada à Estrada Kaikó Nr 11, Galpão 003B, Embu das Artes, SP, DECLARA, sob penas da lei, que até a presenta data não sofre os efeitos da declaração de inidoneidade, nem está suspenso de participar em licitações promovidas por qualquer órgão governamental, autárquico, fundacional, de empresa pública ou sociedade de economia mista do Estado do Paraná,inexistindo fatos impeditivos para sua habilitação no presente processo licitatório, comprometendo-se a informarocorrências posteriores;

Curitiba – Pr , 18 de agosto de 2026.

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br – moises.firmo@copabo.com.br

COPABO

MODELO Nº 3

MODELO DE DECLARAÇÃO DE NÃO UTILIZAÇÃO DE MÃO DE OBRA DE MENORES

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA,CNPJ/MFn°62.238.043/0001-67 , sediada na Estrada Kaiko Nr11 Galpão 003B, Embu das Artes, São Paulo, por intermédio de seu representante legal o (a)Sr(a) MOISÉS DA SILVA FIRMO, portador(a)da carteirade identidaden° 042.017614-1,eCPFn° 027.883.587-25, DECLARA, para fins do disposto no inciso V do art 73 da lei Estadual n° 15.608/07, que não empresa menor de dezoito anos emtrabalhos noturnos, perigoso ou insalubre e não emprega menor de dezesseis anos. .

Curitiba – Pr , 18 de agosto de 2026.

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br – moises.firmo@copabo.com.br

COPABO

MODELO Nº 4

DECLARAÇÃO DE CUMPRIMENTO DOS CRITÉRIOS DE QUALIDADE AMBIENTAL ESUSTENTABILIDADE SOCIO-AMBIENTAL

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA ,CNPJ/MFn°62.238.043/0001-67 , sediada na Estrada Kaiko Nr11 Galpão 003B, Embu das Artes, São Paulo, por intermédio de seu representante legal o (a)Sr(a) MOISÉS DA SILVA FIRMO, portador(a) da carteira de identidade n° 042.017614-1,e CPF n° 027.883.587-25, para fins de participação no presente Pregão Eletrônico, sob n°., bem como para todos os demais fins legais DECLARA que atendee subordina-se aos critérios de qualidade ambiental e sustentabilidade socio ambiental,previstos do Decreto Estadual n° 6.252 de 22/03/2006 e nas demais normas legaisde proteção ao meio ambiente.

Curitiba – Pr , 18 de agosto de 2026.

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br – moises.firmo@copabo.com.br

COPABO

MODELO Nº 05

DECLARAÇÃO DE VEDAÇÃO DE QUE FAMILIAR DE AGENTE PÚBLICO PRESTE SERVIÇOS AO GOVERNO DO PARANÁ

NOME: MOISÉS DA SILVA FIRMO
Empresa: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
Cargo: Coordenador de Licitações CPF: 027.883.587-25
Tel: 041 - 996400800

Atenção

Para efeito da informação sobre a existência de parentes trabalhando no Governo do Estado do Paraná, objeto da Declaração abaixo, devem ser observados os seguintes tipos de relação consanguínea ou afim:

Pai/Mãe	Avô(ó)	Bisavô(ó)	Filho(a)	Neto(a)
Bisneto(a)	Tio(a)	Irmão(a)	Sobrinho(a)	Cunhado(a)
Cônjuge	Companheiro(a)	Sogro(a)	Padrasto/Madrasta	Enteado(a)

Eu, acima indentificado, DECLARO, sob as penas de lei, em atendimento ao Quanto disposto no Decreto nº 2485/2019, serem verdadeiras as informações e respostas constantes neste documento, estando ciente que será anexado aos processos administrativose constituirá documento público, assim como das implicações em termos de responsabilidade, inclusive e especialmente nos âmbitos Administrativos, cível e criminal em caso de insinceridade:

	Sim	Não
Trabalho como empregado, cooperado ou de qualquer outra forma vinculado à pessoa jurídica conveniada ou contratada pelo Governo do Estado, E POSSUO um parente trabalhando ou vinculado ao Governo do Estado,em qualquer de seus órgãos ou entidades, incluindo suas autarquias e fundações públicas e sociedades de economia mista?	( )	(X)

Curitiba – Pr , 18 de agosto de 2026

62.238.043/0001-67
COPABO IND. COM. PROD. TEC LTDA
Estrada Kaiko Nr 11 Galpão 001
Embu das Artes, SP

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br – moises.firmo@copabo.com.br

MODELO Nº 6 DECLARAÇÃO DE ACEITE DO EDITAL

DECLARAÇÃO

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA, neste ato representada por MOISÉS DA SILVA FIRMO , abaixo assinado,declara queaceita integral e irretratavelmente os termos do Edital em epigrafe, inclusive e especialmente o que se refere às especificações constantes doTermo de Referência e seus anexos, os quais , integrem o Edital **LRE Nº 451/2026**.

Curitiba – Pr , 18 de agosto de 2026.

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

Av Magalhães de Castro, 4800 – Torre Park Tower - 4º Andar - São Paulo SP – CEP: 05676-120
Tel.: 11-3741-6650 - www.copabo.com.br – moises.firmo@copabo.com.br

COPABO

MODELO Nº7

DECLARAÇÃO DE CUMPRIMENTO DA LEI 13.709/2018

1. A LICITANTE/CONTRATADA, declara, por si e seus colaboradores, que conhece e age emconformidade com a Lei 13.709/2018–Lei Geral de Proteçãode Dados (LGPD);

2. Considerando que para a participação no processo licitatório haverá o tratamentode dados pessoais (nome, RG, CPF, nº registro profissional, endereço residencial e eletrônico)dos representantes legais dasempresas, credenciados, responsáveis técnicos e equipe técnica, a LICITANTE/CONTRATADA declara que detém todas as autorizações, licenças, permissões, concessões, consentimentos, direitos e garantias necessários para autorizar ocompartilhamento dos dados pessoais acima com a Administração dos Portosde Paranaguá e Antonina–APPA.

3. A LICITANTE/CONTRATADA se compromete a observar as disposições do Termo de Referência sobre Proteção de Dados Pessoais desde a fase da licitação, independente da sua contratação ou não.

Curitiba – Pr , 18 de agosto de 2026.

MOISÉS DA SILVA FIRMO – RG 042.017614-1 – Por procuração
Coordenador de Licitações da Copabo

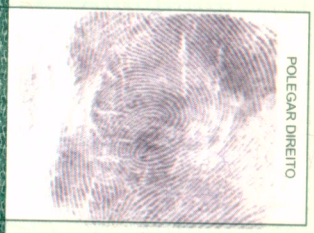
COPABO IND. COM. DE EPI LTDA
Estrada Kaiko Nr 11 Galpão 01
Embu das Artes CEP 06.843-195
São Paulo SP

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

ESTADO DE SÃO PAULO 8100-0

SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA

INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNT



POLEGAR DIREITO



PROIBIDO PLASTIFICAR

ASSINATURA DO TITULAR

B728-011147

CARTEIRA DE IDENTIDADE

VÁLIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO GERAL 12.730.732-1

DATA DE EXPEDIÇÃO 09/ABR/2014

NOME ARNALDO STELLA CARDOSO

FILIAÇÃO RUBENS CARDOSO

E VILMA STELLA CARDOSO

NATURALIDADE S.PAULO -SP

DATA DE NASCIMENTO 25/ABR/1964

DOC ORIGEM SÃO PAULO-SP
JARDIM PAULISTA
CC:LV.B043/FLS.0287/N.012748

CPF 073911248/18

Roberto Avino 177 Delegado Divisionário de Polícia IIRGD.SSP.SP

ASSINATURA DO DIRETOR

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83

CARTEIRA DE IDENTIDADE

8443-074030

PROIBIDO PLASTIFICAR

POLEGAR DIREITO

ESTADO DE SÃO PAULO

SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA

INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNT

8100-0

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

VALIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO GERAL 28.631.037-5 DATA DE EXPEDIÇÃO 08/MAR/2007

NOME MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

FILIAÇÃO ANTONIO CLAUDIO GUEDES PALAIA

E SANDRA MARIA APARECIDA BORIN GUEDES PALAIA

NATURALIDADE S.PAULO -SP DATA DE NASCIMENTO 11/NOV/1981

DOC. ORIGEM SÃO PAULO-SP CERQUEIRA CESAR CN:LV.A160/FLS.62V /N.095699

CPF 222873598/18

21 Delegado Divisionário

CARLOS ANTONIO G. D ASSINATURA DO DIRETOR cia IIRGD.SSP.SP

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83

MINISTÉRIO DA FAZENDA
Secretaria da Receita Federal

CPF – CADASTRO DE PESSOAS FÍSICAS

Nome

MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

No de Inscrição

222873598-18

Data do Nascimento

11/11/81

Este documento é o comprovante de Inscrição no CADASTRO DE PESSOAS FÍSICAS – CPF, vedada a exigência por terceiros, salvo nos casos previstos na Legislação vigente.

Assinatura

MARCELO BORIN GUEDES PALAIA

SERPRO

VÁLIDO EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

Emitido em : 18/11/99

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

ESTADO DE SÃO PAULO

SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA

INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNT

8100-0



POLEGAR DIREITO



394F7532

ASSINATURA DO TITULAR

CARTEIRA DE IDENTIDADE

NÃO PLASTIFICAR

VÁLIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO GERAL **20.184.423-0** 2 via

DATA DE EXPEDIÇÃO 09/06/2017

NOME

FERNANDO BORIN GRAZIANO

FILIAÇÃO

JOSE FRANCISCO GRAZIANO

SUELI TERESA BORIN GRAZIANO

NATURALIDADE

S.PAULO - SP

DATA DE NASCIMENTO

20/07/1970

DOC ORIGEM

SÃO PAULO-SP BELA VISTA CN:LV.A288/FLS.161 /N.300352

CPF

135527218/19

Caetano Paulo Filho
Delegado de Polícia Divisionário IIRGD.SSP.SP

ASSINATURA DO DIRETOR

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83

Foto (online)

Serie: B-893
064.349-X

Serie: B-893
064.349-X

JUCESP
19 03 26

JUCESP PROTOCOLO
0.843.109/26-9

COPABO INDÚSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

CNPJ 62.238.043/0001-67

NIRE 35.200.915.214

INSTRUMENTO PARTICULAR DE ALTERAÇÃO DO CONTRATO SOCIAL

Pelo presente instrumento contratual, e na melhor forma de direito, as partes abaixo nomeadas e qualificadas, a saber:

3BGP S.A, sociedade anônima de capital fechado, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Sala 22D, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 13.829.322/0001-90, com seus atos constitutivos arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo ("**JUCESP**") sob o NIRE 35.300.395.051, neste ato representada por seus Diretores, **MARCELO BORIN GUEDES PALAIA**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob o nº 222.873.598-18, e **FERNANDO BORIN GRAZIANO**, brasileiro, casado, advogado, inscrito no CPF/MF sob o nº 135.527.218-19 e portador da Cédula de Identidade RG nº 20.184.423-0, ambos residentes e domiciliados na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120 (doravante denominada como "**3BGP**");

CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02, Park Tower, 4º Andar, Sala 4F, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 08.847.479/0001-08, com seus atos constitutivos arquivados na JUCESP sob o NIRE 35.221.359.477, neste ato devidamente representada por seu administrador, **ANTÔNIO CLÁUDIO GUEDES PALAIA**, brasileiro, empresário, casado, portador da Cédula de Identidade RG nº 3.038.221-X SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o nº 057.667.538-53, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120 (doravante denominada como "**CLASAN**");

SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 - Park Tower 4º andar, sala 4E, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 09.171.236/0001-65, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na JUCESP sob o NIRE 35.221.801.919, neste ato devidamente representada por seu administrador, **JOSÉ FRANCISCO GRAZIANO**, brasileiro, casado sob o regime da comunhão universal de bens, administrador de empresas, portador da cédula de identidade RG nº 3.038.167-8 SSP-SP, inscrito no CPF/MF sob o nº

024.924.318-00, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Park Tower, 4º andar, Sala 4-E, Jardim Panorama, CEP 05.676-120 (doravante denominada como "**SUGRA**");

MRB PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro nº 4.800, Torre 02, Park Tower, 22º Andar, Sala 22K, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 09.024.708/0001-57, com seus atos constitutivos arquivados na JUCESP sob o NIRE 35.221.208.061, neste ato devidamente representada por seu administrador, **MARCOS VINÍCIUS BORIN**, brasileiro, empresário, casado, portador da Cédula de Identidade RG nº 6.595.742-8 - SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob o nº047.355.508-52, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, torre 02, Park Tower, 22º Andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120 (doravante denominada como "**MRB**");

JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA., sociedade empresária, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Rua Domenico Perotti, nº 50, sala 31, Vila Andrade, CEP 05704-080, devidamente inscrita no CNPJ/MF sob o nº 11.286.851 /0001-69, com seus atos constitutivos arquivados na JUCESP sob o NIRE 35223497001, neste ato representada por seu administrador **ARNALDO STELLA CARDOSO**, brasileiro, comerciário, separado judicialmente, portador da Cédula de Identidade RG nº 12.730.752.SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob o nº 073.911.248-18, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com endereço comercial na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício Park Tower, 4º Andar, Bairro Cidade Jardim, CEP 05676-120 (doravante denominada como "**JOALE**");

Únicas sócias da sociedade empresária limitada denominada **COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.**, com sede na cidade de Embu das Artes, Estado de São Paulo na Estrada Kaiko, nº 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 62.238.043/0001-67, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na JUCESP sob o NIRE 35.200.915.214, em sessão de 06 de fevereiro de 1969 (doravante denominada como "**Sociedade**"),

E, ainda, na qualidade de sócia ingressante,

GRUPO COPABO S.A., sociedade anônima de capital fechado, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Torre 02 - Park Tower 4º andar, Sala B, Conjunto 42, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ sob o nº 64.156.152/0001-60, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na JUCESP sob o NIRE 35.300.683.315, neste ato representada por seus Diretores, Marcelo Borin Guedes Palaia e

JUCESP
19 00 26

Fernando Borin Graziano, acima qualificados (doravante denominada como "**COPABO HOLDING**").

têm entre si, justo e contratado, firmar a presente Instrumento Particular de Alteração do Contrato Social, na forma e condições a seguir:

1. ALTERAÇÃO DO QUADRO DE SÓCIOS

1.1. Primeiramente, ratifica-se a transferência, pela sócia **MRB** para a sócia **3BGP,** da única quota de sua titularidade no capital social da Sociedade, totalmente subscrita e integralizada, livre e desembaraçada de quaisquer ônus ou gravames, no valor nominal de R$ 1,00 (um real), a título oneroso, ocorrida em 18 de novembro de 2025, quando retirou-se, consequente, a **MRB** do quadro social da Sociedade.

1.2. Em seguida, e em decorrência da cisão parcial desproporcional da sócia **3BGP**, ocorrida nesta data conforme aprovada em Assembleia Geral da **3BGP** realizada nesta data, a totalidade das 10.984.193 (dez milhões, novecentas e oitenta e quatro mil, cento e noventa e três) quotas representativas do capital social de titularidade da sócia **3BGP**, com valor unitário de R$ 1,00 (um real) cada uma, totalmente subscritas e integralizadas, livres e desembaraçadas de quaisquer ônus ou gravames, são ora transferidas para a **COPABO HOLDING**, que assim ingressa no quadro social da Sociedade, declarando conhecer e estar de acordo com os termos do Contrato Social.

1.3. As cessões e transferências deliberadas nos itens 1.1 e 1.2 acima são realizadas com a concordância da totalidade dos demais sócios, que renunciam expressamente aos seus direitos de preferência, na medida do quanto aplicável, dispensando-se a necessidade do envio de notificação exigida nos termos do Artigo Décimo do Contrato Social.

1.4. As cedentes, as cessionárias, as demais Sócias e a Sociedade dão, entre si e umas às outras, a mais plena, rasa, geral, irrevogável quitação com relação às quotas ora cedidas e transferidas, bem como em relação ao período em que as cedentes foram sócias da Sociedade, para nada mais reclamarem uma das outras a esse título, nada tendo a opor ou reclamar.

1.5. Em decorrência das deliberações tratadas nos itens acima, a Artigo Quinto do Contrato Social passa a vigorar com a seguinte nova redação:

> *"**Artigo Quinto:** O Capital Social da Sociedade, totalmente subscrito e integralizado em moeda corrente nacional, é de R$ 12.922.582,00 (doze milhões, novecentos e vinte e dois mil, quinhentos e oitenta e dois reais), dividido em 12.922.582 (doze milhões, novecentas*

JUCESP
19 03 26

e vinte e duas mil, quinhentas e oitenta e duas) quotas, no valor nominal de R$ 1,00 (um real) cada uma, assim distribuídas entre as Sócias:

SÓCIAS	***Nº DE QUOTAS***	***VALOR – R$***
GRUPO COPABO S.A.	*10.984.193*	*10.984.193,00*
SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.	*1*	*1,00*
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.	*1*	*1,00*
JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.	*1.938.387*	*1.938.387,00*
TOTAL	*12.922.582*	*12.922.582,00*

Parágrafo Único: *A responsabilidade de cada Sócia é restrita ao valor de suas quotas, mas todos respondem solidariamente pela integralização do Capital Social, conforme artigo 1052 do Código Civil Brasileiro."*

2. ABERTURA DE FILIAL

2.1. Na sequência, as Sócias deliberam a abertura de uma nova filial, localizada no Município de Serra, Estado do Espírito Santo, na Rodovia Norte Sul, 2106, Galpão B, Quadra 15, Lote C, São Geral, CEP 29163-405, com capital social destacado no montante de R$ 5.000,00 (cinco mil reais), para exercer as atividades de: (i) comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente; (ii) comércio atacadista de outros equipamentos e artigos de uso pessoal e doméstico não especializado; (iii) representantes comerciais e agentes do comércio de mercadorias em geral não especializado; (iv) fabricação de outras máquinas e equipamentos de uso geral não especificados anteriormente, peças e acessórios; (v) comércio atacadista de outras máquinas e equipamentos não especificados anteriormente, partes e peças; (vi) comércio atacadista de roupas e acessórios para uso profissional e de segurança do trabalho; e (vii) manutenção e reparação de equipamentos e produtos não especificados anteriormente.

2.2. Em decorrência da deliberação acima, as Sócias resolvem alterar o Artigo Primeiro do Contrato Social, de forma a atualizar a relação de filiais da Sociedade, já incluindo a nova filial, o qual passa a vigorar com a seguinte redação:

> **Artigo Primeiro** - A Sociedade girará sob a denominação de **COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.**, com sede na Estrada Kaiko, n° 11 - Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM -Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195 e as filiais:

Filial n° 01 - na Rua Salvador Ferrante, n° 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 02 - na Avenida Magalhães de Castro, n° 4800, Torre 02 - Park Tower, 4° andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 03 - na Rua Ana Barreto, n° 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes, Estado de Pernambuco, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 04 - na Rua Carlos Norder, n° 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0014-81, NIRE 31902522979, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 05 - na Estrada Kaiko, n° 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, no Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n°06: na Rua Prof. João Cavalheiro Salem, n° 538, Bairro Parque das Nações, no Município de Guarulhos, Estado de São Paulo, CEP 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 07: na Avenida Marques de São Vicente, n° 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, no Município de São Paulo, Estado do São Paulo, CEP 01.139-003, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais

Filial n° 08: na Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, no Município de Ananindeua, Estado do Pará, CEP 67020-590, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de RS 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

JUCESP
19 03 26

Filial nº 09: na Rodovia Norte Sul, 2106, Galpão B, Quadra 15, Lote C, São Geral, CEP 29163-405, no Município de Serra, Estado do Espírito Santo, em fase de constituição, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais).

2.3. Ato seguinte, e também nos termos da Cláusula 2.1 acima, as Sócias decidem alterar o Artigo Terceiro do Contrato Social para incluir as atividades a serem desempenhadas pela filial constituída, nos termos do item 2.1. acima.

Artigo Terceiro: A Sociedade tem por objeto social vinculado à sua Matriz **(i)** o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; **(ii)** a industrialização, comercialização, importação e exportação de mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, atinentes às atividades prestadas pela matriz; **(iii)** assistência técnica destes produtos; **(iv)** a importação, a exportação e representação comercial; **(v)** o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral, e para as Filiais:

Filial n° 01 - na Rua Salvador Ferrante, n° 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 02 - na Rua Carlos Norder, n° 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30532-200, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação

JUCESP
19 03 24

comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 03 - na Rua Ana Barreto, n° 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes, Estado de Pernambuco, CEP 54135-050, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 04 - na Rua Carlos Norder, n° 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30532-200, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0014-81, NIRE 31902522979, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 05 - na Estrada Kaiko, n° 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ sob o n° 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção

JUCESP
19 03 25

individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n°06: na Rua Prof. João Cavalheiro Salem, n° 538, Bairro Parque das Nações, no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, CEP 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ sob o n° 62.238.043/0020-20, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 07: na Avenida Marques de São Vicente, n° 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, CEP 01139-003, , NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 08: na Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, Município de Ananindeua, no Estado do Pará, CEP 67020-590, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

JUCESP
19 03 26

Filial nº 09:, na Rodovia Norte Sul, 2106, Galpão B, Quadra 15, Lote C, São Geral, Município de Serra, Estado do Espírito Santo, CEP 29163-405, em fase de constituição, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente; (ii) comércio atacadista de outros equipamentos e artigos de uso pessoal e doméstico não especializado; (iii) representantes comerciais e agentes do comércio de mercadorias em geral não especializado; (iv) fabricação de outras máquinas e equipamentos de uso geral não especificados anteriormente, peças e acessórios; (v) comércio atacadista de outras máquinas e equipamentos não especificados anteriormente, partes e peças; (vi) comércio atacadista de roupas e acessórios para uso profissional e de segurança do trabalho; e (vii) manutenção e reparação de equipamentos e produtos não especificados anteriormente.

3. CONSOLIDAÇÃO DO CONTRATO SOCIAL

3.1. Por fim, deliberam as Sócias, nesta oportunidade, consolidar as disposições constantes do Contrato Social da Sociedade, já incorporando as alterações tratadas neste instrumento, o qual passa a vigorar nos seguintes termos:

CONTRATO SOCIAL
COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

CNPJ 62.238.043/0001-67
NIRE 35.200.915.214

CAPÍTULO I - DA DENOMINAÇÃO SOCIAL, DA SEDE E FILIAL. DO OBJETO E DO E PRAZO DE DURAÇÃO

Artigo Primeiro - A Sociedade girará sob a denominação de **COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.**, com sede na Estrada Kaiko, nº 11 - Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM -Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195 e as filiais:

Filial nº 01 - na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial nº 02 - na Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, Torre 02 - Park Tower, 4º andar, conjunto 41 Parte - Jardim Panorama, no Município de São Paulo, Estado de São Paulo, CEP 05676-120,

JUCESP
19 03 26

inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 03 - na Rua Ana Barreto, n° 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes, Estado de Pernambuco, CEP 54.135-050, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 04 - na Rua Carlos Norder, n° 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30.532-200, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0014-81, NIRE 31902522979, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 05 - na Estrada Kaiko, n° 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, no Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n°06: na Rua Prof. João Cavalheiro Salem, n° 538, Bairro Parque das Nações, no Município de Guarulhos, Estado de São Paulo, CEP 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0020-20, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 07: na Avenida Marques de São Vicente, n° 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, no Município de São Paulo, Estado do São Paulo, CEP 01.139-003, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais

Filial n° 08: na Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, no Município de Ananindeua, Estado do Pará, CEP 67020-590, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de RS 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Filial n° 09: na Rodovia Norte Sul, 2106, Galpão B, Quadra 15, Lote C, São Geral, CEP 29163-405, no Município de Serra, Estado do Espírito Santo, com capital social destacado de RS 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais.

Artigo Segundo: A Sociedade poderá instalar e encerrar atividades de filiais ou depósitos na Capital e nas demais cidades do Brasil, por simples deliberação das sócias, e mediante alteração contratual destacando o fato.

JUCESP
19 03 26

Artigo Terceiro: A Sociedade tem por objeto social vinculado a sua Matriz **(i)** o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; **(ii)** a industrialização, comercialização, importação e exportação de mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, atinentes às atividades prestadas pela matriz; **(iii)** assistência técnica destes produtos; **(iv)** a importação, a exportação e representação comercial; **(v)** o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral, e para as Filiais:

Filial nº 01 - na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230, inscrita no CNPJ sob o nº 62.238.043/0007-52, NIRE 41900953059, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 02 - na Rua Carlos Norder, nº 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30532-200, inscrita no CNPJ sob o nº 62.238.043/0012-10, NIRE 35201139919, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial nº 03 - na Rua Ana Barreto, nº 160 B, Galpão C, bairro Jardim Jordão, Jaboatão dos Guararapes, Estado de Pernambuco, CEP 54135-050, inscrita no CNPJ sob o nº 62.238.043/0015-62, NIRE 26900720133, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas,

arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 04 - na Rua Carlos Norder, n° 27 - Parte, no Bairro de Jardinópolis, Município de Belo Horizonte, Estado de Minas Gerais, CEP 30532-200, inscrita no CNPJ sob o n° 62.238.043/0014-81, NIRE 31902522979, com o capital destacado de R$ 1.000,00 (um mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 05 - na Estrada Kaiko, n° 355, Galpão 01, Lote GL B, Bairro do Engenho Novo, Município de Embu das Artes, Estado de São Paulo, CEP 06843-455, NIRE 35906275406, CNPJ sob o nº 62.238.043/0016-43, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n°06: na Rua Prof. João Cavalheiro Salem, n° 538, Bairro Parque das Nações, no Município de Guarulhos, no Estado de São Paulo, CEP 07243-580, NIRE 35906490960, CNPJ sob o nº 62.238.043/0020-20, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

JUCESP
19 09 26

Filial n° 07: na Avenida Marques de São Vicente, n° 1.619, conjunto 2608, Condomínio Comercial, Edifício Led Bara Funda, Bairro Várzea da Barra Funda, no Município de São Paulo, no Estado do São Paulo, CEP 01139-003, , NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0021-00, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 08: na Estrada Santana do Aurá, S/N, Galpão E, Bairro Águas Lindas, Município de Ananindeua, no Estado do Pará, CEP 67020-590, NIRE 35906490960, CNPJ 62.238.043/0022-91, com capital social destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) o comércio atacadista e varejista de produtos e acessórios técnicos, como correias transportadoras, mangueiras, mangueiras hidráulicas, mangueiras industriais, correias em industriais de transmissão, rolamentos, acoplamentos, trilhos e materiais ferroviários e demais acessórios atinentes ao ramo como raspadores, mancais, buchas, porcas, arruelas, retentores e vedações; (ii) a assistência técnica destes produtos; (iii) a importação, a exportação e representação comercial; (iv) o comércio atacadista de artigos, acessórios e equipamentos de proteção individual, incluindo o comércio de roupas, vestimentas e uniformes e acessórios em geral.

Filial n° 09:, na Rodovia Norte Sul, 2106, Galpão B, Quadra 15, Lote C, São Geral, Município de Serra, Estado do Espírito Santo, CEP 29163-405, com capital destacado de R$ 5.000,00 (cinco mil reais) para efeitos fiscais e tendo por objeto social (i) comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente; (ii) comércio atacadista de outros equipamentos e artigos de uso pessoal e doméstico não especializado; (iii) representantes comerciais e agentes do comércio de mercadorias em geral não especializado; (iv) fabricação de outras máquinas e equipamentos de uso geral não especificados anteriormente, peças e acessórios; (v) comércio atacadista de outras máquinas e equipamentos não especificados anteriormente, partes e peças; (vi) comércio atacadista de roupas e acessórios para uso profissional e de segurança do trabalho; e (vii) manutenção e reparação de equipamentos e produtos não especificados anteriormente.

Artigo Quarto: O prazo de duração da Sociedade é por tempo indeterminado.

JUCESP
19 03 26

CAPÍTULO II – DO CAPITAL SOCIAL

Artigo Quinto: O Capital Social da Sociedade, totalmente subscrito e integralizado em moeda corrente nacional, é de R$ 12.922.582,00 (doze milhões, novecentos e vinte e dois mil, quinhentos e oitenta e dois reais), dividido em 12.922.582 (doze milhões, novecentas e vinte e duas mil, quinhentas e oitenta e duas) quotas, no valor nominal de R$ 1,00 (um real) cada uma, assim distribuídas entre as Sócias:

SÓCIAS	Nº DE QUOTAS	VALOR – R$
GRUPO COPABO S.A.	10.984.193	10.984.193,00
SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.	1	1,00
JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.	1.938.387	1.938.387,00
TOTAL	12.922.582	12.922.582,00

Parágrafo Único: A responsabilidade de cada Sócia é restrita ao valor de suas quotas, mas todos respondem solidariamente pela integralização do Capital Social, conforme artigo 1052 do Código Civil Brasileiro.

Artigo Sexto: As quotas sociais são individuais e não poderão ser cedidas ou transferidas a terceiros sem o consentimento das demais sócias, a quem fica assegurado em igualdade de condições e preço direito de preferência para a sua aquisição se postas à venda, formalizando, se realizada a cessão delas, a alteração contratual pertinente.

CAPÍTULO III - DA ADMINISTRAÇÃO

Artigo Sétimo: A administração da sociedade será exercida por 2 (dois) membros, sócias ou não, residentes e domiciliados no país, eleitos e destituídos por deliberação de todos as Sócias da Sociedade, os quais serão designados Diretores administradores por meio de ata de eleição.

Parágrafo Primeiro: O mandato dos Diretores será de 2 anos, conforme documento de posse lavrado. A substituição dos Diretores poderá se dar a qualquer tempo, por deliberação de todos as Sócias da Sociedade.

JUCESP
19 03 26

Parágrafo Segundo: Pelo exercício da administração, os administradores terão direito a uma retirada mensal a título de pró-labore, cujo valor será livremente convencionado pelas Sócias, de comum acordo.

Parágrafo Terceiro: A Sociedade se fará representar validamente perante terceiros, através da assinatura isolada de qualquer um dos Diretores. Em caso de ausência, os Diretores poderão fazer-se representar-se por meio de procuração, com poderes específicos para tal ato. A nomeação dos procuradores obedecerá a forma estabelecida no parágrafo quarto deste Artigo.

Parágrafo Quarto: A nomeação de mandatários por procuração "*ad judicia*" com ou sem prazo determinado e "*ad negocia*", sempre com poderes expressamente declarados e prazo máximo estipulado, competirá aos Diretores, sempre em conjunto de dois indistintamente.

Parágrafo Quinto: São expressamente vedados, sendo nulos e inoperante com relação à Sociedade, os atos de quaisquer das sócias, administradores, procuradores ou funcionários que a envolverem em obrigações relativas a negócios das operações estranhas aos objetos sociais, exceto para a constituição de garantias e avais em favor de terceiros, sempre prestadas por dois diretores, sempre em conjunto de dois indistintamente.

CAPÍTULO IV – DOS RESULTADOS

Artigo Oitavo: Ao término de cada exercício social, em 31 de dezembro, haverá a elaboração do inventário, do balanço patrimonial e do balanço de resultado econômico, cabendo às Sócias, na proporção de suas quotas, os resultados apurados.

Artigo Nono: A Sociedade poderá levantar balanços intermediários e proceder à distribuição dos resultados às Sócias, ainda que de forma desproporcional, conforme decisão unânime das Sócias, sendo que nenhuma destinação será dada aos resultados sociais até que estes a deliberem.

CAPÍTULO V – DA DISSOLUÇÃO E CESSÃO DE QUOTAS

Artigo Décimo: A Sociedade será dissolvida por determinação das Sócias representando a totalidade do capital social, cabendo aos mesmos elegerem o liquidante. Nessa hipótese, os haveres da Sociedade serão empregados na liquidação das obrigações e o remanescente, se houver, será rateado entre as Sócias em proporção ao número de quotas que cada um possuir.

Artigo Décimo Primeiro: A Sócia que desejar ceder suas quotas a outra Sócia, ou a terceiro estranho a Sociedade deverá oferecer a preferência às demais Sócias, nas mesmas condições e preços.

JUCESP
19/03/26

Parágrafo Primeiro: A Sócia que desejar ceder suas quotas deverá manifestar sua intenção por meio de notificação às demais Sócias, expedida via Cartório de Títulos e Documentos, assinalando aos interessados os valores e condições de pagamento, sobretudo excluindo-se a necessidade do encaminhamento de notificação exigida no Artigo Décimo do Contrato Social.

Parágrafo Segundo: Em 60 (sessenta) dias da data do recebimento da notificação, deverão as Sócias manifestarem seu interesse pelos mesmos meios e formas acima estabelecidos.

Parágrafo Terceiro: O silêncio de uma ou demais Sócias, após o prazo acima estabelecido, será interpretado, para todos os fins, como renúncia tácita ao seu direito de preferência e aquisição das quotas.

CAPÍTULO VI – DISPOSIÇOES GERAIS

Artigo Décimo Segundo: As Sócias poderão por decisão unânime e, achando oportuno e conveniente aos interesses da Sociedade, alterar sua forma jurídica, transformando-a em sociedade anônima.

Artigo Décimo Terceiro: Os casos omissos serão regulados pelas normas e disposições da legislação em vigor.

Artigo Décimo Quarto: Os administradores declaram, sob as penas da lei, de que não estão impedidos de exercerem a administração da Sociedade, por lei especial, ou em virtude de condenação criminal, ou por se encontrarem sob os efeitos dela, a pena que vede, ainda que temporariamente, o acesso a cargos públicos, ou por crime falimentar, de prevaricação, suborno, concussão, peculato, ou contra a economia popular, contra o sistema financeiro nacional, contra normas de defesa da concorrência, contra as relações de consumo, a fé pública, ou a propriedade.

Artigo Décimo Quinto: As partes elegem o foro Central da Comarca de São Paulo, Estado de São Paulo, como o competente para dirimir todas e quaisquer dúvidas e questões resultantes do presente contrato, com exclusão de qualquer outro por mais privilegiado que seja.

E, por estarem assim justos e contratados, assinam o presente instrumento em 03 (três) vias de igual teor e forma.

Embu das Artes/SP, 30 de dezembro de 2025.

CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.
Antônio Guedes Palaia

JUCESP
19 03 26

SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.
José Francisco Graziano

JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.
Arnaldo Stella Cardoso

Sócia Ingressante:

GRUPO COPABO S.A.
Fernando Borin Graziano // Marcelo Bron Guedes Palaia

Sócias Retirantes:

MRB PARTICIPAÇÕES LTDA
Marcos Vinicius Borin

3 BGP S.A.
Fernando Borin Graziano // Marcelo Bron Guedes Palaia

SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO ECONÔMICO - JUCESP
CERTIFICO O REGISTRO SOB O NÚMERO
130.642/26-5
MARINA CENTURION DARDANI
SECRETÁRIA GERAL
JUCESP
19 MAR. 2026

931503v8

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

CADASTRO NACIONAL DA PESSOA JURÍDICA

NÚMERO DE INSCRIÇÃO	COMPROVANTE DE INSCRIÇÃO E DE SITUAÇÃO CADASTRAL	DATA DE ABERTURA
62.238.043/0001-67 **MATRIZ**		**11/03/1969**

NOME EMPRESARIAL
COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA

TÍTULO DO ESTABELECIMENTO (NOME DE FANTASIA)	PORTE
********	**DEMAIS**

CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA ATIVIDADE ECONÔMICA PRINCIPAL
46.89-3-99 - Comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente

CÓDIGO E DESCRIÇÃO DAS ATIVIDADES ECONÔMICAS SECUNDÁRIAS
28.29-1-99 - Fabricação de outras máquinas e equipamentos de uso geral não especificados anteriormente, peças e acessórios
33.19-8-00 - Manutenção e reparação de equipamentos e produtos não especificados anteriormente
46.19-2-00 - Representantes comerciais e agentes do comércio de mercadorias em geral não especializado
46.42-7-02 - Comércio atacadista de roupas e acessórios para uso profissional e de segurança do trabalho
46.49-4-99 - Comércio atacadista de outros equipamentos e artigos de uso pessoal e doméstico não especificados anteriormente
46.69-9-99 - Comércio atacadista de outras máquinas e equipamentos não especificados anteriormente; partes e peças

CÓDIGO E DESCRIÇÃO DA NATUREZA JURÍDICA
206-2 - Sociedade Empresária Limitada

LOGRADOURO	NÚMERO	COMPLEMENTO
EST KAIKO	**11**	**GALPAO03-B COND INDUSTRIAL AFAM**

CEP	BAIRRO/DISTRITO	MUNICÍPIO	UF
06.843-195	**CAPIM GUACU**	**EMBU DAS ARTES**	**SP**

ENDEREÇO ELETRÔNICO	TELEFONE
FISCAL@GRUPOCOPABO.COM.BR	**(11) 3741-6650**

ENTE FEDERATIVO RESPONSÁVEL (EFR)
*****

SITUAÇÃO CADASTRAL	DATA DA SITUAÇÃO CADASTRAL
ATIVA	**03/11/2005**

MOTIVO DE SITUAÇÃO CADASTRAL

SITUAÇÃO ESPECIAL	DATA DA SITUAÇÃO ESPECIAL
********	********

Aprovado pela Instrução Normativa RFB nº 2.119, de 06 de dezembro de 2022.

Emitido no dia **11/08/2026** às **10:35:50** (data e hora de Brasília).

MINISTÉRIO DA FAZENDA
Secretaria da Receita Federal do Brasil
Procuradoria-Geral da Fazenda Nacional

CERTIDÃO POSITIVA COM EFEITOS DE NEGATIVA DE DÉBITOS RELATIVOS AOS TRIBUTOS FEDERAIS E À DÍVIDA ATIVA DA UNIÃO

Nome: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
CNPJ: 62.238.043/0001-67

Ressalvado o direito de a Fazenda Nacional cobrar e inscrever quaisquer dívidas de responsabilidade do sujeito passivo acima identificado que vierem a ser apuradas, é certificado que:

1. constam débitos administrados pela Secretaria da Receita Federal do Brasil (RFB) com exigibilidade suspensa nos termos do art. 151 da Lei nº 5.172, de 25 de outubro de 1966 - Código Tributário Nacional (CTN), ou objeto de decisão judicial que determina sua desconsideração para fins de certificação da regularidade fiscal, ou ainda não vencidos; e

2. não constam inscrições em Dívida Ativa da União (DAU) na Procuradoria-Geral da Fazenda Nacional (PGFN).

Conforme disposto nos arts. 205 e 206 do CTN, este documento tem os mesmos efeitos da certidão negativa.

Esta certidão é válida para o estabelecimento matriz e suas filiais e, no caso de ente federativo, para todos os órgãos e fundos públicos da administração direta a ele vinculados. Refere-se à situação do sujeito passivo no âmbito da RFB e da PGFN e abrange inclusive as contribuições sociais previstas nas alíneas 'a' a 'd' do parágrafo único do art. 11 da Lei nº 8.212, de 24 de julho de 1991.

A aceitação desta certidão está condicionada à verificação de sua autenticidade na Internet, nos endereços <http://rfb.gov.br> ou <http://www.pgfn.gov.br>.

Certidão emitida gratuitamente com base na Portaria Conjunta RFB/PGFN nº 1.751, de 2/10/2014.
Emitida às 15:23:20 do dia 10/03/2026 <hora e data de Brasília>.
Válida até 06/09/2026.
Código de controle da certidão: **CD47.C975.6E62.7BC8**
Qualquer rasura ou emenda invalidará este documento.

Voltar Imprimir

CAIXA ECONÔMICA FEDERAL

Certificado de Regularidade do FGTS - CRF

Inscrição: 62.238.043/0001-67

Razão social: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA

Endereço: EST KAIKO 11 GALPAO03-B/ MARIA AUXILIADORA / EMBU DAS ARTES / SP / 06843-195

A Caixa Econômica Federal, no uso da atribuição que lhe confere o Art. 7, da Lei 8.036, de 11 de maio de 1990, certifica que, nesta data, a empresa acima identificada encontra-se em situação regular perante o Fundo de Garantia do Tempo de Servico - FGTS.

O presente Certificado não servirá de prova contra cobrança de quaisquer débitos referentes a contribuições e/ou encargos devidos, decorrentes das obrigações com o FGTS.

Validade: 04/08/2026 a 02/09/2026

Certificação Número: 2026080411490451325929

Informação obtida em 07/08/2026 12:59:08

A utilização deste Certificado para os fins previstos em Lei esta condicionada a verificação de autenticidade no site da Caixa: **www.caixa.gov.br**

Estado do Paraná
Secretaria de Estado da Fazenda
Receita Estadual do Paraná

Certidão Negativa

de Débitos Tributários e de Dívida Ativa Estadual
Nº 40016342-38

Certidão fornecida para o CNPJ/MF: **62.238.043/0001-67**
Nome: **COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA**

Ressalvado o direito da Fazenda Pública Estadual inscrever e cobrar débitos ainda não registrados ou que venham a ser apurados, certificamos que, verificando os registros da Secretaria de Estado da Fazenda, constatamos não existir pendências em nome do contribuinte acima identificado, nesta data.

Obs.: Esta certidão engloba todos os estabelecimentos da empresa e refere-se a débitos de natureza tributária e não tributária, bem como ao descumprimento de obrigações tributárias acessórias.

Válida até 28/11/2026 - Fornecimento Gratuito

A autenticidade desta certidão deverá ser confirmada via Internet
www.fazenda.pr.gov.br

Emitido via Portal de Emissão de Certidões (31/07/2026 10:54:14)

Secretaria da Fazenda e Planejamento do Estado de São Paulo

Débitos Tributários Não Inscritos na Dívida Ativa do Estado de São Paulo

CNPJ: 62.238.043/0001-67

Ressalvado o direito da Secretaria da Fazenda e Planejamento do Estado de São Paulo de apurar débitos de responsabilidade da pessoa jurídica acima identificada, é certificado que **não constam débitos** declarados ou apurados pendentes de inscrição na Dívida Ativa de responsabilidade do estabelecimento matriz/filial acima identificado.

Certidão nº	26050998987-86
Data e hora da emissão	25/05/2026 10:29:05
Validade	6 (seis) meses, contados da data de sua expedição.

Qualquer rasura ou emenda invalidará este documento.

A aceitação desta certidão está condicionada à verificação de sua autenticidade no sítio **www.pfe.fazenda.sp.gov.br**

PREFEITURA DA ESTÂNCIA TURÍSTICA DE EMBU DAS ARTES

Estado de São Paulo

CERTIDÃO NEGATIVA TRIBUTOS MOBILIÁRIOS

Nº. 29.982/2026

Certificamos para os devidos fins e efeitos que a empresa identificada não possui débitos com os cofres municipais.

Inscrição Mobiliária:	208483
Razão Social:	COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
CPF/CNPJ:	62.238.043/0001-67
Atividade Principal (CNAE):	4689399-Comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente
Data Abertura:	28/06/2011
Data Encerramento:	
Local do Estabelecimento:	ESTR. KAIKO nº 11 GALPÃO 03-B COND IND CAPIM GUAÇU CEP 06843-
Complemento:	
Bairro:	CHACARAS AURORA
Cidade/Estado:	EMBU DAS ARTES - SP
Loteamento:	

Validade desta certidão: 60 (Sessenta) dias.

Fica ressalvado o direito desta Prefeitura na cobrança de débitos provenientes de impostos, taxas e multas que venham ser apurados ou que se verifique a qualquer tempo, inclusive em relação aos tributos e declarações de períodos referidos nesta certidão conforme Decreto 213/2011.

Nada mais, Prefeitura da Estância Turística de Embu das Artes, 14 de Agosto de 2026.

JESSICA JENNIFER LIMA DE LORENA DE SÁ
Matrícula: 14499

Verificação de Autenticidade:
https://embuonline.obaratec.com.br/apex/embu01/f?p=488:1:::NO:APP::
CMN1FDB23B14EB65B070E0E585391F2A4DA

Rua Andronico dos Prazeres Gonçalves, 114 - Centro - CEP: 06803-900 - Embu das Artes -SP
Telefone: (11) 4785-3500 - http://cidadeembudasartes.sp.gov.br

PODER JUDICIÁRIO
JUSTIÇA DO TRABALHO

CERTIDÃO NEGATIVA DE DÉBITOS TRABALHISTAS

Nome: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA (MATRIZ E FILIAIS)
CNPJ: 62.238.043/0001-67
Certidão nº: 50016792/2026
Expedição: 25/05/2026, às 10:55:36
Validade: 21/11/2026 - 180 (cento e oitenta) dias, contados da data de sua expedição.

Certifica-se que **COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA (MATRIZ E FILIAIS)**, inscrito(a) no CNPJ sob o nº **62.238.043/0001-67**, **NÃO CONSTA** como inadimplente no Banco Nacional de Devedores Trabalhistas.
Certidão emitida com base nos arts. 642-A e 883-A da Consolidação das Leis do Trabalho, acrescentados pelas Leis ns.° 12.440/2011 e 13.467/2017, e no Ato 01/2022 da CGJT, de 21 de janeiro de 2022.
Os dados constantes desta Certidão são de responsabilidade dos Tribunais do Trabalho.
No caso de pessoa jurídica, a Certidão atesta a empresa em relação a todos os seus estabelecimentos, agências ou filiais.
A aceitação desta certidão condiciona-se à verificação de sua autenticidade no portal do Tribunal Superior do Trabalho na Internet (http://www.tst.jus.br).
Certidão emitida gratuitamente.

INFORMAÇÃO IMPORTANTE
Do Banco Nacional de Devedores Trabalhistas constam os dados necessários à identificação das pessoas naturais e jurídicas inadimplentes perante a Justiça do Trabalho quanto às obrigações estabelecidas em sentença condenatória transitada em julgado ou em acordos judiciais trabalhistas, inclusive no concernente aos recolhimentos previdenciários, a honorários, a custas, a emolumentos ou a recolhimentos determinados em lei; ou decorrentes de execução de acordos firmados perante o Ministério Público do Trabalho, Comissão de Conciliação Prévia ou demais títulos que, por disposição legal, contiver força executiva.

MINISTÉRIO DA FAZENDA
SECRETARIA DA RECEITA FEDERAL DO BRASIL
SISTEMA PÚBLICO DE ESCRITURAÇÃO DIGITAL – Sped Versão: 10.4.1

RECIBO DE ENTREGA DE ESCRITURAÇÃO CONTÁBIL DIGITAL

IDENTIFICAÇÃO DO TITULAR DA ESCRITURAÇÃO

NIRE	CNPJ	
35200915214	62.238.043/0001-67	

NOME EMPRESARIAL
COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA

IDENTIFICAÇÃO DA ESCRITURAÇÃO

FORMA DA ESCRITURAÇÃO CONTÁBIL	PERÍODO DA ESCRITURAÇÃO
Livro Diário (Completo - sem escrituração Auxiliar)	01/01/2025 a 31/12/2025
NATUREZA DO LIVRO	**NÚMERO DO LIVRO**
DIARIO	131

IDENTIFICAÇÃO DO ARQUIVO (HASH)
56.1E.AA.1E.F3.9F.05.34.08.B3.1F.24.EC.93.40.C7.B3.67.17.77

ARQUIVOS SUBSTITUÍDOS (HASH)

ESTE LIVRO FOI ASSINADO COM OS SEGUINTES CERTIFICADOS DIGITAIS:

QUALIFICAÇÃO DO SIGNATARIO	CPF/CNPJ	NOME	Nº SÉRIE DO CERTIFICADO	VALIDADE	RESPONSÁVEL LEGAL
Pessoa Jurídica (e-CNPJ ou e-PJ)	62238043000167	COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS:62238043000	520507784467271938782951959143286288 5	24/09/2025 a 24/09/2026	Sim
Contador	38308725856	BRUNA CARVALHO DA SILVA:38308725856	979113954010110062867175275861102639 28	23/07/2025 a 22/07/2028	Não

NÚMERO DO RECIBO:

56.1E.AA.1E.F3.9F.05.34.08.B3.1F.24.
EC.93.40.C7.B3.67.17.77-4

Escrituração recebida via Internet
pelo Agente Receptor SERPRO

em 26/06/2026 às 17:23:47

55.5B.43.32.FB.D6.30.F9
8C.8B.44.D3.D9.F5.AE.49

Considera-se autenticado o livro contábil a que se refere este recibo, dispensando-se a autenticação de que trata o art. 39 da Lei nº 8.934/1994. Este recibo comprova a autenticação.

BASE LEGAL: Decreto nº 1.800/1996, com a alteração do Decreto nº 8.683/2016, e arts. 39, 39-A, 39-B da Lei nº 8.934/1994 com a alteração da Lei Complementar nº 1247/2014.

BALANÇO PATRIMONIAL

Entidade:	COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
Período da Escrituração:	01/01/2025 a 31/12/2025
CNPJ:	62.238.043/0001-67
Número de Ordem do Livro:	131
Período Selecionado:	01 de janeiro de 2025 a 31 de dezembro de 2025

Descrição	Nota	Saldo Inicial	Saldo Final
TOTAL DO ATIVO		R$ 102.094.827,96	R$ 112.111.122,30
ATIVO CIRCULANTE		R$ 100.212.357,99	R$ 110.568.619,11
CAIXA E EQUIVALENTES DE CAIXA		R$ 3.482.066,95	R$ 4.242.962,89
CLIENTES		R$ 39.705.561,27	R$ 40.974.029,35
ESTOQUES		R$ 46.947.515,76	R$ 47.656.841,30
IMPOSTOS A RECUPERAR-COMPENSAR		R$ 2.326.791,36	R$ 2.509.759,73
ADIANTAMENTOS,DESP. ANTECIPADAS E OUTRAS		R$ 7.593.502,29	R$ 15.032.093,25
CONTA CORRENTE SCP - PARTES RELACIONADAS		R$ 156.920,36	R$ 152.932,59
ATIVO NAO CIRCULANTE		R$ 1.882.469,97	R$ 1.542.503,19
REALIZAVEL A LONGO PRAZO		R$ 715.020,74	R$ 334.219,97
IMPOSTO DIFERIDO		R$ 256.971,66	R$ 91.341,68
DEPOSITOS JUDICIAIS		R$ 323.803,93	R$ 242.878,29
MUTUOS E JUROS A RECEBER - LP		R$ 134.245,15	R$ 0,00
IMOBILIZADO		R$ 1.075.101,83	R$ 1.145.053,01
INTANGIVEL		R$ 92.347,40	R$ 63.230,21
TOTAL DO PASSIVO		R$ 102.094.827,96	R$ 112.111.122,30
PASSIVO CIRCULANTE		R$ 42.918.814,46	R$ 46.080.937,80
FORNECEDORES		R$ 28.080.921,80	R$ 25.257.302,99
EMPRESTIMOS E FINANCIAMENTOS		R$ 0,00	R$ 6.048.604,04
IMPOSTOS E CONTRIBUICOES A RECOLHER		R$ 1.129.541,64	R$ 1.024.653,82
SALARIOS E ENCARGOS SOCIAIS		R$ 2.437.208,52	R$ 2.526.921,10
OUTRAS CONTAS A PAGAR		R$ 204.290,28	R$ 970.760,10
ADIANTAMENTOS DE CLIENTES		R$ 11.066.852,22	R$ 10.252.695,75
PASSIVO NAO CIRCULANTE		R$ 0,00	R$ 52.017.912,61
OUTRAS CONTAS A PAGAR LP		R$ 0,00	R$ 52.017.912,61
PATRIMONIO LIQUIDO		R$ 59.176.013,50	R$ 14.012.271,89
CAPITAL SOCIAL		R$ 12.922.582,00	R$ 12.922.582,00
LUCROS (PREJUIZOS) ACUMULADOS		R$ 46.253.431,50	R$ 1.089.689,89

DEMONSTRAÇÃO DE RESULTADO DO EXERCÍCIO

Entidade:	COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA		
Período da Escrituração:	01/01/2025 a 31/12/2025	CNPJ:	62.238.043/0001-67
Número de Ordem do Livro:	131		
Período Selecionado:	01 de janeiro de 2025 a 31 de dezembro de 2025		

Descrição	Nota	Saldo anterior	Saldo atual
RECEITA DE SERVICOS E VENDAS		R$ 182.133.076,72	R$ 204.440.132,12
(-) CUSTOS DOS SERVICOS E VENDAS		R$ (122.319.257,53)	R$ (139.167.918,66)
(-) DESPESAS COMERCIAIS E ADMINISTRATIVAS		R$ (42.550.021,26)	R$ (48.622.246,58)
(-) OUTRAS DESPESAS/RECEITAS LIQUIDAS		R$ 161.155,38	R$ (120.425,30)
(-) RESULTADO FINANCEIRO LIQUIDO		R$ (1.655.703,50)	R$ (630.741,71)
(-) IR CS DIFERIDO		R$ (606.844,88)	R$ (165.629,98)
(-) IR CS CORRENTE		R$ (4.310.628,77)	R$ (5.221.704,14)
RESULTADO DO EXERCICIO		R$ 10.851.776,16	R$ 10.511.465,75

TERMOS DE ABERTURA E ENCERRAMENTO

Entidade:	COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA		
Período da Escrituração:	01/01/2025 a 31/12/2025	CNPJ:	62.238.043/0001-67
Número de Ordem do Livro:	131		

TERMO DE ABERTURA	
Nome Empresarial	COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
NIRE	35200915214
CNPJ	62.238.043/0001-67
Número de Ordem	131
Natureza do Livro	DIARIO
Município	EMBU DAS ARTES
Data do arquivamento dos atos constitutivos	06/02/1969
Data de arquivamento do ato de conversão de sociedade simples em sociedade empresária	
Data de encerramento do exercício social	31/12/2025
Quantidade total de linhas do arquivo digital	904094

TERMO DE ENCERRAMENTO	
Nome Empresarial	COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA
Natureza do Livro	DIARIO
Número de ordem	131
Quantidade total de linhas do arquivo digital	904094
Data de inicio	01/01/2025
Data de término	31/12/2025

PODER JUDICIÁRIO

TRIBUNAL DE JUSTIÇA DO ESTADO DE SÃO PAULO

CERTIDÃO ESTADUAL DE DISTRIBUIÇÕES CÍVEIS

CERTIDÃO Nº: 3437000 **FOLHA: 1/2**

A autenticidade desta certidão poderá ser confirmada pela internet no site do Tribunal de Justiça.

A Diretoria de Serviço Técnico de Informações Cíveis do(a) Comarca de São Paulo - Capital, no uso de suas atribuições legais,

CERTIFICA E DÁ FÉ que, pesquisando os registros de distribuições de **PEDIDOS DE FALÊNCIA, CONCORDATAS, RECUPERAÇÕES JUDICIAIS E EXTRAJUDICIAIS**, anteriores a 29/07/2026, verificou **CONSTAR** como réu/requerido/interessado em nome de: **********

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA, CNPJ: 62.238.043/0001-67, conforme indicação constante do pedido de certidão.**********

A seguinte distribuição:**********

SÃO CAETANO DO SUL

*» Foro de São Caetano do Sul - 2ª Vara Cível. Processo: 0005799-57.1995.8.26.0565 (0005799-57.1995.8.26.0565) Situação: Arquivado. Ação: Recuperação Extrajudicial. Assunto: Recuperação judicial e Falência. Data: 05/09/1995. Reqte: Copabo Industria e Comercio de Borrachas Ltda.**********

Esta certidão não aponta ordinariamente os processos em que a pessoa cujo nome foi pesquisado figura como autor (a). São apontados os feitos com situação em tramitação já cadastrados no sistema SAJ referentes a todas as Comarcas/Foros Regionais e Distritais do Estado de São Paulo.

A data de informatização de cada Comarca/Foro pode ser verificada no Comunicado SPI nº 22/2019.

Esta certidão considera os feitos distribuídos na 1ª Instância, mesmo que estejam em Grau de Recurso.

Não existe conexão com qualquer outra base de dados de instituição pública ou com a Receita Federal que verifique a identidade do NOME/RAZÃO SOCIAL com o CPF/CNPJ. A conferência dos dados pessoais fornecidos pelo pesquisado é de responsabilidade exclusiva do destinatário da certidão.

A certidão em nome de pessoa jurídica considera os processos referentes à matriz e às filiais e poderá apontar feitos de homônimos não qualificados com tipos empresariais diferentes do nome indicado na certidão (EIRELI, S/C, S/S, EPP, ME, MEI, LTDA).

Necessário complementar com a certidão Comarcas e Turmas Recursais (Primeiro Grau) Cível.

Esta certidão só tem validade mediante assinatura digital.

ASSINATURA TJSP SAJ DIGITAL

PODER JUDICIÁRIO

TRIBUNAL DE JUSTIÇA DO ESTADO DE SÃO PAULO

CERTIDÃO ESTADUAL DE DISTRIBUIÇÕES CÍVEIS

CERTIDÃO Nº: 3437000 **FOLHA: 2/2**

A autenticidade desta certidão poderá ser confirmada pela internet no site do Tribunal de Justiça.

Esta certidão é sem custas.

São Paulo, 1 de agosto de 2026.

TRIBUNAL DE JUSTIÇA
3 DE FEVEREIRO DE 1874

PEDIDO N°: 0098963298

ASSINATURA TJSP SAJ DIGITAL

CARTEIRA DE IDENTIDADE

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
MINISTÉRIO DA DEFESA
EXÉRCITO BRASILEIRO
SERVIÇO DE IDENTIFICAÇÃO DO EXÉRCITO
Lei 3.089, de 08 Jan 16 e Lei 7.116, de 29 Ago 83



NR REG. E DATA
042017614-1 (22 Mar 93)

TS: A | FRh: POS

CPF: 027.883.587-25

VALIDADE: **INDETERMINADA**

PREC / CP: 12-2459691

PERTENCE A
MOISÉS DA SILVA FIRMO
1º Sargento de Comunicacões

ASSINATURA DO PORTADOR

FÉ PÚBLICA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL DEC. 34.155 DE 12 Out 53

FILIAÇÃO

JOÃO TEIXEIRA FIRMO

SONIA MARIA DA SILVA FIRMO

LOCAL E DATA DE NASCIMENTO

Angra dos Reis - RJ - BRASIL - 24Out72

RIC	PIS/PASEP	PROM
-xxx-	-xxx-	D.O.U. /01Jun09
CNH 146349733	T. ELEITOR 17100782208	FD E-3333 / V-2322

DOCUMENTO DE ORIGEM

Reg Cas nº 41544, Cart 11ª Circ do Rio de Janeiro-RJ, Lv B-103, Fl 037, Exp 02 Dez 93.

POLEGAR



LOCAL E DATA

Manaus - AM, 09 Set 2011.

GILSON VITOR DO NASCIMENTO - 1º Ten

Ch CIR 12

Docusign Envelope ID: E2A5D35A-1325-4D6D-82B9-3CEF7A0EE344

COPABO

Ref.: 017_2026 – Licitação e Ad Negotia

PROCURAÇÃO

Outorgante: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICO LTDA., sociedade limitada, com sede na Estrada Kaiko, n° 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ do MF sob o n° 62.238.043/0001-67, representada por seus representantes legais, **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n° 20.184.423-0 SSP/SP e inscrito no CPF do ME sob o n° 135.527.218-19, e-mail – fgraziano@copabo.com.br e **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da cédula de identidade RG nº 28.631.037-5-SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob nº 222.873.598-18, e-mail – mpalaia@copabo.com.br, ambos com endereço comercial nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 2 – Park Tower, 22º andar – Parte, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120.

Outorgado: Moisés da Silva Firmo, coordenador de licitações, portador da Cédula de Identidade RG n° 042.017.614-1 e inscrito no CPF sob o n° 027.883.587-25, com endereço profissional na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230.

Poderes: poderes de representar a Outorgante em todas modalidades de licitações perante a administração direta ou indireta, autarquias, repartições públicas, empresas públicas ou sociedades de economia mista, podendo retirar editais, se fazer representar em sessões públicas, ofertar lances ou cotações, manifestar intenção de interpor recurso ou declinar do direito de fazer uso do mesmo, requerer, impugnar, assinar proposta, ata de registro de Preços, assinar atas de sessões, todos em conformidade com a estratégia e orientação da Outorgante.

O outorgados declara que leu e que cumpre integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo, disponível em https://www.copabo.com.br/compliance/. O Outorgado está ciente de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverá observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei nº 12.846/2013. Adicionalmente, se obriga a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou a pessoas a eles relacionadas ou ainda quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

A procuração tem validade por 1 (um) ano, ficando automaticamente revogada a procuração 002_2026, isoladamente aos outorgados caso estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico pelo que reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia deste substabelecimento e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 ("MP nº 2.200-2").

Embu das Artes/SP, 04 de março de 2026.

Assinado por:
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
24A524ED856F42E...

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Marcelo Borin Guedes Palaia

Assinado por:
Fernando Borin Graziano
C617637A726F46F...

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Fernando Borin Graziano

Docusign Envelope ID: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060

JUCESP PROTOCOLO
2.179.618/26-8

CONVÊNIO
CIESP

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

CNPJ n° 62.238.043/0001-67
NIRE n° 35.200.915.214

ATA DE REUNIÃO DE SÓCIOS
REALIZADA EM 16 DE ABRIL DE 2026.

1. **Data, hora e local:** Aos 16 (dezesseis) dias do mês de abril de 2026, às 09h00, na sede social da Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda. ("Sociedade"), situada na cidade de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, n° 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, CEP 06843-195.

2. **Convocação e Presença:** Dispensada a convocação prévia, face à presença de sócios representando a totalidade do capital social, quais sejam: **(a) GRUPO COPABO S.A.**, sociedade anônima, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, sala 4-B, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 64.156.152/0001-60, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o NIRE 35.300.683.315, neste ato representada na forma do seu Estatuto Social, por seus Diretores, os Srs. **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n º 20.184.423-0 SSP/SP inscrito CPF sob o n º 135.527.218-19 e **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG n º 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF sob o n º 222.873.598-18, ambos residentes e domiciliados na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; **(b) CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 4º Andar, Sala 4-F, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 08.847.479/0001-08, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o NIRE 35.221.359.477, neste ato devidamente representada na forma do seu Contrato Social, por seu administrador, o Sr. **Antonio Claudio Guedes Palaia**, brasileiro, casado, empresário, portador da Cédula de Identidade RG n º 3.038.221-X SSP/SP e inscrito no CPF sob o n º 057.667.538-53, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e **(c) SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 4º Andar, Sala 4-E, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 09.171.236/0001-65, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o NIRE 35.221.801.919, neste ato representada na forma do seu Contrato Social, por seu administrador, o Sr. **José Francisco Graziano**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº 3.038.167-8 SSP/SP inscrito CPF sob o n º 024.924.318-00, residente e domiciliado

Rubrica ACGP | Rubricar ASC | Rubrica FBG | DS JFG | Rubrica MBGP | Rubrica AV

Docusign Envelope ID: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060

na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e **(d) JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPACOES LTDA.** sociedade limitada, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Rua Domenico Perotti, n° 50, sala 31, Bairro de Vila Andrade, CEP 05704-080, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 11.286.851 /0001-69, com seus atos constitutivos arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o NIRE 35.223.497.001, neste ato representada na forma do seu Contrato Social, por seu administrador **ARNALDO STELLA CARDOSO**, brasileiro, comerciário, separado judicialmente, portador da Cédula de Identidade RG n° 12.730.752.SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob o n° 073.911.248-18, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120.

3. Composição da mesa dirigente: Presidente: Fernando Borin Graziano; e Secretária: Andressa de Souza Yoshino.

4. Ordem do dia: (i) deliberar sobre a reeleição dos diretores da Sociedade.

5. Deliberações: Os Sócios aprovaram, por unanimidade e sem quaisquer ressalvas:

5.1 Reeleger os diretores da Sociedade, nos termos do Parágrafo Primeiro do artigo Sétimo do Contrato Social, para um novo mandato de 02 (dois) anos, a contar da presente data, quais sejam:

a) **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n º 20.184.423-0 SSP/SP, inscrito CPF/MF sob o n º 135.527.218-19, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e

b) **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG n º 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob o n º 222.873.598-18, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120.

5.4. Os diretores reeleitos declaram, sob as penas da lei, que não estão impedidos de exercer a administração da Sociedade, por lei especial, ou condenados por crime falimentar, de prevaricação, peita ou suborno, concussão, peculato, contra a economia popular, a fé pública ou a propriedade, ou a pena criminal que vede, ainda que temporariamente, o acesso a cargos públicos, nos termos do artigo 147, § 1º, da Lei 6.404/76.

Rubrica AGP | Rubricar ASC | Rubrica FBG | DS JFG | Rubrica MBGP | Rubrica AY

Docusign Envelope ID: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060

7. Encerramento: Por fim, nada mais havendo a ser tratado, a palavra foi concedida aos sócios e demais presentes, mas, como não houve manifestações, o presidente encerrou a reunião. Em seguida, foi lavrada a presente ata pelo secretário que, lida, foi aprovada por unanimidade e assinada por todos os presentes.

Embu das Artes, 16 de abril de 2026.

Mesa Dirigente:

Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46E...
FERNANDO BORIN GRAZIANO
Presidente da Mesa

Assinado por: Andressa Yoshino F31705437A1E41C...
ANDRESSA DE SOUZA YOSHINO
Secretário da Mesa

Sócios:

Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46F...
Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E...
GRUPO COPABO S.A.
Por: Fernando Borin Graziano e Marcelo Borin Guedes Palaia
Sócia

DocuSigned by: 245390B547514B3...
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.
Por: Antonio Claudio Guedes Palaia
Sócia

DocuSigned by: José Francisco Graziano FD95825F6C02479...
SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.
Por: José Francisco Graziano
Sócia

Assinado por: ARNALDO STELLA CARDOSO E2D0D066E1B348D...
JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPACOES LTDA
Por: **Arnaldo Stella Cardoso**
Sócia

Diretores Reeleitos:

Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46E...
FERNANDO BORIN GRAZIANO
Diretor

Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E...
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
Diretor

JUCESP 08 MAIO 2026 CIESP - PAULISTA

SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO ECONÔMICO – JUCESP
CERTIFICO O REGISTRO SOB O NÚMERO
MARINA CENTURION DARDANI
SECRETÁRIA GERAL
192.293/26-6

JUCESP

Certificado de Conclusão

Identificação de envelope: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060
Assunto: Copabo Indústria - Ate de reeleição da Diretoria 2026-2028
Envelope fonte:
Documentar páginas: 3
Certificar páginas: 4
Assinatura guiada: Ativado
Selo com EnvelopeId (ID do envelope): Ativado
Fuso horário: (UTC-08:00) Hora do Pacífico (EUA e Canadá)

Assinaturas: 9
Rubrica: 12

Status: Concluído

Remetente do envelope:
Andressa Yoshino
AV VISCONDE DE SAO LEOPOLDO, 662 - CENTRO
SANTOS, SP 11010-200
juridico@copabo.com.br
Endereço IP: 201.87.155.210

Rastreamento de registros

Status: Original
30/04/2026 11:06:34

Portador: Andressa Yoshino
juridico@copabo.com.br

Local: DocuSign

Eventos do signatário	Assinatura	Registro de hora e data
Andressa Yoshino juridico@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: Andressa Yoshino F3170543 7A1E41C Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:37:58 Visualizado: 30/04/2026 11:38:17 Assinado: 30/04/2026 11:38:24
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Não oferecido através da Docusign		
Antonio Claudio Guedes Palaia claudio.palaia@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	DocuSigned by: 2453908547514B3... Adoção de assinatura: Desenhado no dispositivo Usando endereço IP: 189.121.228.86 Assinado com o uso do celular	Enviado: 30/04/2026 11:38:00 Reenviado: 04/05/2026 04:31:49 Visualizado: 04/05/2026 05:47:34 Assinado: 04/05/2026 05:47:50
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 04/05/2026 05:47:34 ID: 94a41ebb-15ec-4104-94c4-335841201c68		
ARNALDO STELLA CARDOSO ac@copabo.com.br Diretor Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: ARNALDO STELLA CARDOSO E2D0D066E1B348D... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:38:01 Visualizado: 30/04/2026 11:40:18 Assinado: 30/04/2026 11:41:27
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 15/12/2025 12:12:38 ID: 6e4fce4f-c546-49f6-bba8-df2ac751a01c		
Fernando Borin Graziano fgraziano@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F4EF... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:37:59 Visualizado: 30/04/2026 12:01:53 Assinado: 30/04/2026 12:02:12
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 30/04/2026 12:01:53 ID: e68f2f74-6085-4ba0-abfd-f8f3be53a3f6		

Eventos do signatário	Assinatura	Registro de hora e data
Jose Francisco Graziano jose.graziano@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	DocuSigned by: Jose Francisco Graziano FD95625F6C02479... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:38:00 Reenviado: 04/05/2026 04:31:49 Visualizado: 04/05/2026 05:36:31 Assinado: 04/05/2026 05:37:08
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 27/03/2026 05:00:14 ID: 2b9dd149-6cc9-408a-a544-cf1c4dc5113e		
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA mpalaia@copabo.com.br Diretor COpabo Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 179.97.175.229	Enviado: 30/04/2026 11:38:01 Visualizado: 03/05/2026 14:48:14 Assinado: 03/05/2026 14:48:24
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 12/12/2025 11:13:26 ID: c3f506b8-ff9f-4941-8656-e3b57b8c6c1e		

Eventos do signatário presencial	Assinatura	Registro de hora e data
Eventos de entrega do editor	**Status**	**Registro de hora e data**
Evento de entrega do agente	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos de entrega intermediários	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos de entrega certificados	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos de cópia	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos com testemunhas	**Assinatura**	**Registro de hora e data**
Eventos do tabelião	**Assinatura**	**Registro de hora e data**
Eventos de resumo do envelope	**Status**	**Carimbo de data/hora**
Envelope enviado	Com hash/criptografado	30/04/2026 11:38:02
Entrega certificada	Segurança verificada	03/05/2026 14:48:14
Assinatura concluída	Segurança verificada	03/05/2026 14:48:24
Concluído	Segurança verificada	04/05/2026 05:47:50
Eventos de pagamento	**Status**	**Carimbo de data/hora**
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico		

previous email address, your new email address. We do not require any other information from you to change your email address

If you created a DocuSign account, you may update it with your new email address through your account preferences.

To request paper copies from COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To request delivery from us of paper copies of the notices and disclosures previously provided by us to you electronically, you must send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email address, full name, mailing address, and telephone number. We will bill you for any fees at that time, if any.

To withdraw your consent with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To inform us that you no longer wish to receive future notices and disclosures in electronic format you may:

i. decline to sign a document from within your signing session, and on the subsequent page, select the check-box indicating you wish to withdraw your consent, or you may;

ii. send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email, full name, mailing address, and telephone number. We do not need any other information from you to withdraw consent. The consequences of your withdrawing consent for online documents will be that transactions may take a longer time to process.

Required hardware and software

The minimum system requirements for using the DocuSign system may change over time. The current system requirements are found here: https://support.docusign.com/guides/signer-guide-signing-system-requirements.

Acknowledging your access and consent to receive and sign documents electronically

To confirm to us that you can access this information electronically, which will be similar to other electronic notices and disclosures that we will provide to you, please confirm that you have read this ERSD, and (i) that you are able to print on paper or electronically save this ERSD for your future reference and access; or (ii) that you are able to email this ERSD to an email address where you will be able to print on paper or save it for your future reference and access. Further, if you consent to receiving notices and disclosures exclusively in electronic format as described herein, then select the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

By selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures', you confirm that:

- You can access and read this Electronic Record and Signature Disclosure; and
- You can print on paper this Electronic Record and Signature Disclosure, or save or send this Electronic Record and Disclosure to a location where you can print it, for future reference and access; and
- Until or unless you notify COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA as described above, you consent to receive exclusively through electronic means all notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you by COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA during the course of your relationship with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA.

Docusign Envelope ID: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060

JUCESP PROTOCOLO
2.179.618/26-8

CONVÊNIO
CIESP

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.

CNPJ n° 62.238.043/0001-67
NIRE n° 35.200.915.214

ATA DE REUNIÃO DE SÓCIOS
REALIZADA EM 16 DE ABRIL DE 2026.

1. **Data, hora e local:** Aos 16 (dezesseis) dias do mês de abril de 2026, às 09h00, na sede social da Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos Ltda. ("Sociedade"), situada na cidade de Embu das Artes, Estado de São Paulo, na Estrada Kaiko, n° 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, CEP 06843-195.

2. **Convocação e Presença:** Dispensada a convocação prévia, face à presença de sócios representando a totalidade do capital social, quais sejam: **(a) GRUPO COPABO S.A.**, sociedade anônima, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, sala 4-B, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 64.156.152/0001-60, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o NIRE 35.300.683.315, neste ato representada na forma do seu Estatuto Social, por seus Diretores, os Srs. **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n º 20.184.423-0 SSP/SP inscrito CPF sob o n º 135.527.218-19 e **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG n º 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF sob o n º 222.873.598-18, ambos residentes e domiciliados na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; **(b) CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 4º Andar, Sala 4-F, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 08.847.479/0001-08, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o NIRE 35.221.359.477, neste ato devidamente representada na forma do seu Contrato Social, por seu administrador, o Sr. **Antonio Claudio Guedes Palaia**, brasileiro, casado, empresário, portador da Cédula de Identidade RG n º 3.038.221-X SSP/SP e inscrito no CPF sob o n º 057.667.538-53, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e **(c) SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.**, sociedade limitada, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 02 – *Park Tower*, 4º Andar, Sala 4-E, Jardim Panorama, CEP 05676-120, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 09.171.236/0001-65, com seus atos constitutivos devidamente arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo – JUCESP sob o NIRE 35.221.801.919, neste ato representada na forma do seu Contrato Social, por seu administrador, o Sr. **José Francisco Graziano**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº 3.038.167-8 SSP/SP inscrito CPF sob o n º 024.924.318-00, residente e domiciliado

Rubrica ACGP | Rubricar ASC | Rubrica FBG | DS JFG | Rubrica MBGP | Rubrica AV

Docusign Envelope ID: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060

na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e **(d) JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPACOES LTDA.** sociedade limitada, com sede na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, na Rua Domenico Perotti, n° 50, sala 31, Bairro de Vila Andrade, CEP 05704-080, inscrita no CNPJ/MF sob o n° 11.286.851 /0001-69, com seus atos constitutivos arquivados na Junta Comercial do Estado de São Paulo sob o NIRE 35.223.497.001, neste ato representada na forma do seu Contrato Social, por seu administrador **ARNALDO STELLA CARDOSO**, brasileiro, comerciário, separado judicialmente, portador da Cédula de Identidade RG n° 12.730.752.SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob o n° 073.911.248-18, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120.

3. Composição da mesa dirigente: Presidente: Fernando Borin Graziano; e Secretária: Andressa de Souza Yoshino.

4. Ordem do dia: (i) deliberar sobre a reeleição dos diretores da Sociedade.

5. Deliberações: Os Sócios aprovaram, por unanimidade e sem quaisquer ressalvas:

5.1 Reeleger os diretores da Sociedade, nos termos do Parágrafo Primeiro do artigo Sétimo do Contrato Social, para um novo mandato de 02 (dois) anos, a contar da presente data, quais sejam:

a) **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n º 20.184.423-0 SSP/SP, inscrito CPF/MF sob o n º 135.527.218-19, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120; e

b) **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG n º 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob o n º 222.873.598-18, residente e domiciliado na cidade de São Paulo, Estado de São Paulo, com escritório na Avenida Magalhães de Castro, nº 4.800, Edifício *Park Tower*, 4º andar, Jardim Panorama, CEP 05676-120.

5.4. Os diretores reeleitos declaram, sob as penas da lei, que não estão impedidos de exercer a administração da Sociedade, por lei especial, ou condenados por crime falimentar, de prevaricação, peita ou suborno, concussão, peculato, contra a economia popular, a fé pública ou a propriedade, ou a pena criminal que vede, ainda que temporariamente, o acesso a cargos públicos, nos termos do artigo 147, § 1º, da Lei 6.404/76.

Rubrica AGP | Rubricar ASC | Rubrica FBG | DS JFG | Rubrica MBGP | Rubrica AY

Docusign Envelope ID: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060

7. Encerramento: Por fim, nada mais havendo a ser tratado, a palavra foi concedida aos sócios e demais presentes, mas, como não houve manifestações, o presidente encerrou a reunião. Em seguida, foi lavrada a presente ata pelo secretário que, lida, foi aprovada por unanimidade e assinada por todos os presentes.

Embu das Artes, 16 de abril de 2026.

Mesa Dirigente:

Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46E...
FERNANDO BORIN GRAZIANO
Presidente da Mesa

Assinado por: Andressa Yoshino F31705437A1E41C...
ANDRESSA DE SOUZA YOSHINO
Secretário da Mesa

Sócios:

Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46F...
Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E...
GRUPO COPABO S.A.
Por: Fernando Borin Graziano e Marcelo Borin Guedes Palaia
Sócia

DocuSigned by: 245390B547514B3...
CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA.
Por: Antonio Claudio Guedes Palaia
Sócia

DocuSigned by: José Francisco Graziano FD95825F6C02479...
SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA.
Por: José Francisco Graziano
Sócia

Assinado por: ARNALDO STELLA CARDOSO E2D0D066E1B348D...
JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPACOES LTDA
Por: **Arnaldo Stella Cardoso**
Sócia

Diretores Reeleitos:

Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46E...
FERNANDO BORIN GRAZIANO
Diretor

Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E...
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
Diretor

JUCESP 08 MAIO 2026 CIESP - PAULISTA

SECRETARIA DE DESENVOLVIMENTO ECONÔMICO – JUCESP
CERTIFICO O REGISTRO SOB O NÚMERO
MARINA CENTURION DARDANI
SECRETÁRIA GERAL
192.293/26-6

JUCESP

Certificado de Conclusão

Identificação de envelope: 4174453E-2A79-4C24-93EC-C7BFE4B5F060
Assunto: Copabo Indústria - Ate de reeleição da Diretoria 2026-2028
Envelope fonte:
Documentar páginas: 3
Certificar páginas: 4
Assinatura guiada: Ativado
Selo com EnvelopeId (ID do envelope): Ativado
Fuso horário: (UTC-08:00) Hora do Pacífico (EUA e Canadá)

Assinaturas: 9
Rubrica: 12

Status: Concluído

Remetente do envelope:
Andressa Yoshino
AV VISCONDE DE SAO LEOPOLDO, 662 - CENTRO
SANTOS, SP 11010-200
juridico@copabo.com.br
Endereço IP: 201.87.155.210

Rastreamento de registros

Status: Original
30/04/2026 11:06:34

Portador: Andressa Yoshino
juridico@copabo.com.br

Local: DocuSign

Eventos do signatário	Assinatura	Registro de hora e data
Andressa Yoshino juridico@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: Andressa Yoshino F3170543 7A1E41C Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:37:58 Visualizado: 30/04/2026 11:38:17 Assinado: 30/04/2026 11:38:24
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Não oferecido através da Docusign		
Antonio Claudio Guedes Palaia claudio.palaia@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	DocuSigned by: 2453908547514B3... Adoção de assinatura: Desenhado no dispositivo Usando endereço IP: 189.121.228.86 Assinado com o uso do celular	Enviado: 30/04/2026 11:38:00 Reenviado: 04/05/2026 04:31:49 Visualizado: 04/05/2026 05:47:34 Assinado: 04/05/2026 05:47:50
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 04/05/2026 05:47:34 ID: 94a41ebb-15ec-4104-94c4-335841201c68		
ARNALDO STELLA CARDOSO ac@copabo.com.br Diretor Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: ARNALDO STELLA CARDOSO E2D0D066E1B348D... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:38:01 Visualizado: 30/04/2026 11:40:18 Assinado: 30/04/2026 11:41:27
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 15/12/2025 12:12:38 ID: 6e4fce4f-c546-49f6-bba8-df2ac751a01c		
Fernando Borin Graziano fgraziano@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F4EF... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:37:59 Visualizado: 30/04/2026 12:01:53 Assinado: 30/04/2026 12:02:12
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 30/04/2026 12:01:53 ID: e68f2f74-6085-4ba0-abfd-f8f3be53a3f6		

Eventos do signatário	Assinatura	Registro de hora e data
Jose Francisco Graziano jose.graziano@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	DocuSigned by: Jose Francisco Graziano FD95625F6C02479... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 30/04/2026 11:38:00 Reenviado: 04/05/2026 04:31:49 Visualizado: 04/05/2026 05:36:31 Assinado: 04/05/2026 05:37:08
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 27/03/2026 05:00:14 ID: 2b9dd149-6cc9-408a-a544-cf1c4dc5113e		
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA mpalaia@copabo.com.br Diretor COpabo Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 179.97.175.229	Enviado: 30/04/2026 11:38:01 Visualizado: 03/05/2026 14:48:14 Assinado: 03/05/2026 14:48:24
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 12/12/2025 11:13:26 ID: c3f506b8-ff9f-4941-8656-e3b57b8c6c1e		

Eventos do signatário presencial	Assinatura	Registro de hora e data
Eventos de entrega do editor	**Status**	**Registro de hora e data**
Evento de entrega do agente	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos de entrega intermediários	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos de entrega certificados	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos de cópia	**Status**	**Registro de hora e data**
Eventos com testemunhas	**Assinatura**	**Registro de hora e data**
Eventos do tabelião	**Assinatura**	**Registro de hora e data**
Eventos de resumo do envelope	**Status**	**Carimbo de data/hora**
Envelope enviado	Com hash/criptografado	30/04/2026 11:38:02
Entrega certificada	Segurança verificada	03/05/2026 14:48:14
Assinatura concluída	Segurança verificada	03/05/2026 14:48:24
Concluído	Segurança verificada	04/05/2026 05:47:50
Eventos de pagamento	**Status**	**Carimbo de data/hora**
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico		

previous email address, your new email address. We do not require any other information from you to change your email address

If you created a DocuSign account, you may update it with your new email address through your account preferences.

To request paper copies from COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To request delivery from us of paper copies of the notices and disclosures previously provided by us to you electronically, you must send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email address, full name, mailing address, and telephone number. We will bill you for any fees at that time, if any.

To withdraw your consent with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To inform us that you no longer wish to receive future notices and disclosures in electronic format you may:

i. decline to sign a document from within your signing session, and on the subsequent page, select the check-box indicating you wish to withdraw your consent, or you may;

ii. send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email, full name, mailing address, and telephone number. We do not need any other information from you to withdraw consent. The consequences of your withdrawing consent for online documents will be that transactions may take a longer time to process.

Required hardware and software

The minimum system requirements for using the DocuSign system may change over time. The current system requirements are found here: https://support.docusign.com/guides/signer-guide-signing-system-requirements.

Acknowledging your access and consent to receive and sign documents electronically

To confirm to us that you can access this information electronically, which will be similar to other electronic notices and disclosures that we will provide to you, please confirm that you have read this ERSD, and (i) that you are able to print on paper or electronically save this ERSD for your future reference and access; or (ii) that you are able to email this ERSD to an email address where you will be able to print on paper or save it for your future reference and access. Further, if you consent to receiving notices and disclosures exclusively in electronic format as described herein, then select the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

By selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures', you confirm that:

- You can access and read this Electronic Record and Signature Disclosure; and
- You can print on paper this Electronic Record and Signature Disclosure, or save or send this Electronic Record and Disclosure to a location where you can print it, for future reference and access; and
- Until or unless you notify COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA as described above, you consent to receive exclusively through electronic means all notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you by COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA during the course of your relationship with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA.

Docusign Envelope ID: E2A5D35A-1325-4D6D-82B9-3CEF7A0EE344

COPABO

Ref.: 017_2026 – Licitação e Ad Negotia

PROCURAÇÃO

Outorgante: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICO LTDA., sociedade limitada, com sede na Estrada Kaiko, n° 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ do MF sob o n° 62.238.043/0001-67, representada por seus representantes legais, **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n° 20.184.423-0 SSP/SP e inscrito no CPF do ME sob o n° 135.527.218-19, e-mail – fgraziano@copabo.com.br e **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da cédula de identidade RG nº 28.631.037-5-SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob nº 222.873.598-18, e-mail – mpalaia@copabo.com.br, ambos com endereço comercial nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 2 – Park Tower, 22º andar – Parte, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120.

Outorgado: Moisés da Silva Firmo, coordenador de licitações, portador da Cédula de Identidade RG n° 042.017.614-1 e inscrito no CPF sob o n° 027.883.587-25, com endereço profissional na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230.

Poderes: poderes de representar a Outorgante em todas modalidades de licitações perante a administração direta ou indireta, autarquias, repartições públicas, empresas públicas ou sociedades de economia mista, podendo retirar editais, se fazer representar em sessões públicas, ofertar lances ou cotações, manifestar intenção de interpor recurso ou declinar do direito de fazer uso do mesmo, requerer, impugnar, assinar proposta, ata de registro de Preços, assinar atas de sessões, todos em conformidade com a estratégia e orientação da Outorgante.

O outorgados declara que leu e que cumpre integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo, disponível em https://www.copabo.com.br/compliance/. O Outorgado está ciente de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverá observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei nº 12.846/2013. Adicionalmente, se obriga a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou a pessoas a eles relacionadas ou ainda quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

A procuração tem validade por 1 (um) ano, ficando automaticamente revogada a procuração 002_2026, isoladamente aos outorgados caso estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico pelo que reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia deste substabelecimento e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 ("MP nº 2.200-2").

Embu das Artes/SP, 04 de março de 2026.

Assinado por:
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
24A524ED856F42E...

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Marcelo Borin Guedes Palaia

Assinado por:
Fernando Borin Graziano
C617637A726F46F...

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Fernando Borin Graziano

Docusign Envelope ID: E2A5D35A-1325-4D6D-82B9-3CEF7A0EE344

COPABO

Ref.: 017_2026 – Licitação e Ad Negotia

PROCURAÇÃO

Outorgante: COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TÉCNICO LTDA., sociedade limitada, com sede na Estrada Kaiko, n° 11, Galpão 03-B, Condomínio Industrial AFAM, Bairro Capim Guaçu, Município de Embu, Estado de São Paulo, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ do MF sob o n° 62.238.043/0001-67, representada por seus representantes legais, **Fernando Borin Graziano**, brasileiro, casado, advogado, portador da Cédula de Identidade RG n° 20.184.423-0 SSP/SP e inscrito no CPF do ME sob o n° 135.527.218-19, e-mail – fgraziano@copabo.com.br e **Marcelo Borin Guedes Palaia**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da cédula de identidade RG nº 28.631.037-5-SSP/SP e inscrito no CPF/MF sob nº 222.873.598-18, e-mail – mpalaia@copabo.com.br, ambos com endereço comercial nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, n° 4.800, Torre 2 – Park Tower, 22º andar – Parte, Bairro do Jardim Panorama, CEP 05676-120.

Outorgado: Moisés da Silva Firmo, coordenador de licitações, portador da Cédula de Identidade RG n° 042.017.614-1 e inscrito no CPF sob o n° 027.883.587-25, com endereço profissional na Rua Salvador Ferrante, nº 530, Bairro Boqueirão, Curitiba, Estado do Paraná, CEP 81650-230.

Poderes: poderes de representar a Outorgante em todas modalidades de licitações perante a administração direta ou indireta, autarquias, repartições públicas, empresas públicas ou sociedades de economia mista, podendo retirar editais, se fazer representar em sessões públicas, ofertar lances ou cotações, manifestar intenção de interpor recurso ou declinar do direito de fazer uso do mesmo, requerer, impugnar, assinar proposta, ata de registro de Preços, assinar atas de sessões, todos em conformidade com a estratégia e orientação da Outorgante.

O outorgados declara que leu e que cumpre integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo, disponível em https://www.copabo.com.br/compliance/. O Outorgado está ciente de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverá observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei nº 12.846/2013. Adicionalmente, se obriga a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou a pessoas a eles relacionadas ou ainda quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

A procuração tem validade por 1 (um) ano, ficando automaticamente revogada a procuração 002_2026, isoladamente aos outorgados caso estes venham a se desligar do quadro de colaboradores, sócios, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico pelo que reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia deste substabelecimento e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 ("MP nº 2.200-2").

Embu das Artes/SP, 04 de março de 2026.

Assinado por:
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
24A524ED856F42E...

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Marcelo Borin Guedes Palaia

Assinado por:
Fernando Borin Graziano
C617637A726F46F...

COPABO INDUSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Fernando Borin Graziano

Docusign Envelope ID: 7E4346E6-BD4A-8173-822B-00EC1E06BE37

COPABO

Ref.: 038_2026 - Copabo Ind. – Alçadas

PROCURAÇÃO

OUTORGANTE: COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., empresa com sede no Município de Embu, na Capital de São Paulo, na Estrada do Kaiko, nº 11, galpão 03-B – Condomínio Industrial AFAM – Bairro Capim Guaçu, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. 62.238.043/0001-67, neste ato representada por seus Diretores, **MARCELO BORIN GUEDES PALAIA**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF do MF sob o nº 222.873.598-18, e-mail: mpalaia@copabo.com.br, e **FERNANDO BORIN GRAZIANO**, brasileiro, casado, advogado, portador da cédula de identidade RG nº 20.184.423-0-SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob nº 135.527.218-19, e-mail: fgraziano@copabo.com.br, ambos residentes e domiciliados nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, 4º Andar, Torre 02 Park Tower, Jardim Panorama, CEP: 05676-120.

OUTORGADOS: ARNALDO STELLA CARDOSO, brasileiro, separado judicialmente, empresário, portador da Cédula de Identidade RG n°. 12.730.732-SSP/SP e inscrito no CPF/ME sob o n°. 073.911.248-18, e-mail: ac@copabo.com.br, com endereço comercial nesta Capital Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, 4º Andar, Torre 02 Park Tower, Jardim Panorama, CEP: 05676-120.

PODERES: confere poderes para a prática dos atos abaixo especificados, **devendo o OUTORGADO atuar sempre em conjunto com um dos representantes legais da OUTORGANTE, ressalvados os atos, documentos e contratos de natureza comercial, os relacionados a fornecedores em geral e aqueles relativos à participação da OUTORGANTE em licitações e demais procedimentos de contratação pública ou privada, inclusive a assinatura dos respectivos contratos e instrumentos decorrentes, para os quais o OUTORGADO poderá atuar isoladamente, para**: 1) assinar contratos e termos de locação de imóveis, locação de equipamentos, locação de veículos, prestação de serviços em geral, comodato, mútuo, compra e venda de veículos, trabalhista, sublocação, subcontratação, financeiros, venda e compra, serviços, vendas e fornecimento em geral, todo e qualquer contrato ou termo necessário para o cumprimento das atividades e desempenho operacional da outorgante; 2) gerir e administrar os negócios e interesses da outorgante; podendo para tanto tratar de todos os assuntos que lhe são concernentes, judicial ou extrajudicialmente, gerar negócios dentro do ramo em que a mesma se dedica, vender e comprar mercadorias; efetuar cobranças amigáveis e judiciais, assinar cartas, contratos e quaisquer outros documentos de interesse da outorgante; requerer em juízo ou fora dele, propondo ações e defendendo os interesses da outorgante; admitir, demitir, advertir e suspender empregados, conceder férias, baixar instruções e ordens de serviço, poderá assinar peças contábeis e relação de faturamento; 3) representá-la nas Repartições Públicas e Autarquias Federais, Estaduais, Municipais, Prefeituras, Leilões, Tabelionatos, assinar plantas, memoriais descritivos, livros em cartórios em geral, INSS, DSV, DETRAN, VIVO, ANATEL, EMBRATEL, suas subsidiárias, bem como em quaisquer outras Companhias Telefônicas, concessionárias de Serviços públicos de gás, água, luz, Companhias de Seguros, Secretaria da Receita Federal, Justiça do Trabalho, Ministério do Trabalho, Justiça Federal e Justiça Estadual, onde poderá nomear prepostos, para dirimir questões trabalhistas, Delegacia Regional do Trabalho, Junta Comercial, Secretarias, Registros de Comércio, Sindicatos, Empresa Brasileira de Correios e Telégrafos, retirando suas correspondências e vales postais em geral, registrados com ou sem valor, Consulados, Embaixadas e em

Docusign Envelope ID: 7E4346E6-BD4A-8173-822B-00EC1E06BE37

demais pessoas físicas e jurídicas de direito público e privado, e, em quaisquer de suas seções, órgãos e departamentos, requerer, alegar, promover e assinar tudo o que mister se torne, prestar provas e declarações, juntar e retirar papéis e documentos, ter vista em processos, acompanhando-os até final decisão, pagar impostos, taxas, multas, emolumentos, dar e aceitar recibos e quitações; e 4) poderes da cláusula "*ad-judicia*" para o foro em geral, em qualquer Juízo, Instância ou Tribunal, e os poderes especiais para confessar, desistir, transigir, firmar compromissos ou acordos, receber notificações, intimações e citações; pagar impostos, taxas, emolumentos e contribuições, dar e aceitar recibos e quitações; enfim, praticar todos os demais atos necessários ao bom e fiel desempenho do presente mandato, podendo substabelecer

O presente mandato terá validade de 1 (um) ano, a contar desta data, ficando automaticamente revogada a procuração 074_2025, caso o outorgado venha a se desligar do quadro de colaboradores, sócios/acionistas, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias.

INTEGRIDADE: Os Outorgados declaram que leram e que cumprem integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo Copabo S.A., disponível em https://www.copabo.com.br/compliance/. Os Outorgados estão cientes de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverão observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei nº 12.846/2013. Adicionalmente, se obrigam a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou pessoas a eles relacionadas, ou, ainda, quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico. As Partes reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia desta procuração e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 ("MP nº 2.200-2").

São Paulo/SP, 07 de julho de 2026.

Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
24A524ED856F42E...

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Marcelo Borin Guedes Palaia

Assinado por: Fernando Borin Graziano
C617637A726F46F...

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Fernando Borin Graziano

Certificado de Conclusão

Identificação de envelope: 7E4346E6-BD4A-8173-822B-00EC1E06BE37
Assunto: 038_2026 - Copabo Ind. - Alçadas Arnaldo
Envelope fonte:
Documentar páginas: 2
Certificar páginas: 4
Assinatura guiada: Ativado
Selo com EnvelopeId (ID do envelope): Ativado
Fuso horário: (UTC-08:00) Hora do Pacífico (EUA e Canadá)

Assinaturas: 2
Rubrica: 0

Status: Concluído

Remetente do envelope:
Andressa Yoshino
AV VISCONDE DE SAO LEOPOLDO, 662 - CENTRO
SANTOS, SP 11010-200
juridico@copabo.com.br
Endereço IP: 201.87.155.210

Rastreamento de registros

Status: Original
13/08/2026 12:22:48

Portador: Andressa Yoshino
juridico@copabo.com.br

Local: DocuSign

Eventos do signatário	Assinatura	Registro de hora e data
Fernando Borin Graziano fgraziano@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46F... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 13/08/2026 12:29:25 Reenviado: 14/08/2026 05:29:07 Visualizado: 14/08/2026 05:31:13 Assinado: 14/08/2026 05:31:27
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 14/08/2026 05:31:13 ID: 082077f8-b7cf-4c1b-8083-0a46996a7cd7		
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA mpalaia@copabo.com.br Diretor COpabo Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 13/08/2026 12:29:24 Reenviado: 14/08/2026 05:29:07 Visualizado: 14/08/2026 05:42:40 Assinado: 14/08/2026 05:42:49
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 12/12/2025 11:13:26 ID: c3f506b8-ff9f-4941-8656-e3b57b8c6c1e		

Eventos do signatário presencial	Assinatura	Registro de hora e data

Eventos de entrega do editor	Status	Registro de hora e data

Evento de entrega do agente	Status	Registro de hora e data

Eventos de entrega intermediários	Status	Registro de hora e data

Eventos de entrega certificados	Status	Registro de hora e data

Eventos de cópia	Status	Registro de hora e data

Eventos com testemunhas	Assinatura	Registro de hora e data

Eventos do tabelião	Assinatura	Registro de hora e data

Eventos de resumo do envelope	Status	Carimbo de data/hora
Envelope enviado	Com hash/criptografado	13/08/2026 12:29:25

Eventos de resumo do envelope	Status	Carimbo de data/hora
Entrega certificada	Segurança verificada	14/08/2026 05:42:40
Assinatura concluída	Segurança verificada	14/08/2026 05:42:49
Concluído	Segurança verificada	14/08/2026 05:42:49

Eventos de pagamento	Status	Carimbo de data/hora

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico

ELECTRONIC RECORD AND SIGNATURE DISCLOSURE

From time to time, COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA (we, us or Company) may be required by law to provide to you certain written notices or disclosures. Described below are the terms and conditions for providing to you such notices and disclosures electronically through the DocuSign system. Please read the information below carefully and thoroughly, and if you can access this information electronically to your satisfaction and agree to this Electronic Record and Signature Disclosure (ERSD), please confirm your agreement by selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

Getting paper copies

At any time, you may request from us a paper copy of any record provided or made available electronically to you by us. You will have the ability to download and print documents we send to you through the DocuSign system during and immediately after the signing session and, if you elect to create a DocuSign account, you may access the documents for a limited period of time (usually 30 days) after such documents are first sent to you. After such time, if you wish for us to send you paper copies of any such documents from our office to you, you will be charged a $0.00 per-page fee. You may request delivery of such paper copies from us by following the procedure described below.

Withdrawing your consent

If you decide to receive notices and disclosures from us electronically, you may at any time change your mind and tell us that thereafter you want to receive required notices and disclosures only in paper format. How you must inform us of your decision to receive future notices and disclosure in paper format and withdraw your consent to receive notices and disclosures electronically is described below.

Consequences of changing your mind

If you elect to receive required notices and disclosures only in paper format, it will slow the speed at which we can complete certain steps in transactions with you and delivering services to you because we will need first to send the required notices or disclosures to you in paper format, and then wait until we receive back from you your acknowledgment of your receipt of such paper notices or disclosures. Further, you will no longer be able to use the DocuSign system to receive required notices and consents electronically from us or to sign electronically documents from us.

All notices and disclosures will be sent to you electronically

Unless you tell us otherwise in accordance with the procedures described herein, we will provide electronically to you through the DocuSign system all required notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you during the course of our relationship with you. To reduce the chance of you inadvertently not receiving any notice or disclosure, we prefer to provide all of the required notices and disclosures to you by the same method and to the same address that you have given us. Thus, you can receive all the disclosures and notices electronically or in paper format through the paper mail delivery system. If you do not agree with this process, please let us know as described below. Please also see the paragraph immediately above that describes the consequences of your electing not to receive delivery of the notices and disclosures electronically from us.

How to contact COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA:

You may contact us to let us know of your changes as to how we may contact you electronically, to request paper copies of certain information from us, and to withdraw your prior consent to receive notices and disclosures electronically as follows:
To contact us by email send messages to: juridico@copabo.com.br

To advise COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA of your new email address

To let us know of a change in your email address where we should send notices and disclosures electronically to you, you must send an email message to us at juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state: your

previous email address, your new email address. We do not require any other information from you to change your email address

If you created a DocuSign account, you may update it with your new email address through your account preferences.

To request paper copies from COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To request delivery from us of paper copies of the notices and disclosures previously provided by us to you electronically, you must send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email address, full name, mailing address, and telephone number. We will bill you for any fees at that time, if any.

To withdraw your consent with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To inform us that you no longer wish to receive future notices and disclosures in electronic format you may:

i. decline to sign a document from within your signing session, and on the subsequent page, select the check-box indicating you wish to withdraw your consent, or you may;

ii. send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email, full name, mailing address, and telephone number. We do not need any other information from you to withdraw consent. The consequences of your withdrawing consent for online documents will be that transactions may take a longer time to process.

Required hardware and software

The minimum system requirements for using the DocuSign system may change over time. The current system requirements are found here: https://support.docusign.com/guides/signer-guide-signing-system-requirements.

Acknowledging your access and consent to receive and sign documents electronically

To confirm to us that you can access this information electronically, which will be similar to other electronic notices and disclosures that we will provide to you, please confirm that you have read this ERSD, and (i) that you are able to print on paper or electronically save this ERSD for your future reference and access; or (ii) that you are able to email this ERSD to an email address where you will be able to print on paper or save it for your future reference and access. Further, if you consent to receiving notices and disclosures exclusively in electronic format as described herein, then select the check-box next to ‘I agree to use electronic records and signatures’ before clicking ‘CONTINUE’ within the DocuSign system.

By selecting the check-box next to ‘I agree to use electronic records and signatures’, you confirm that:

- You can access and read this Electronic Record and Signature Disclosure; and
- You can print on paper this Electronic Record and Signature Disclosure, or save or send this Electronic Record and Disclosure to a location where you can print it, for future reference and access; and
- Until or unless you notify COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA as described above, you consent to receive exclusively through electronic means all notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you by COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA during the course of your relationship with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA.

Docusign Envelope ID: 7E4346E6-BD4A-8173-822B-00EC1E06BE37

COPABO

Ref.: 038_2026 - Copabo Ind. – Alçadas

PROCURAÇÃO

OUTORGANTE: COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA., empresa com sede no Município de Embu, na Capital de São Paulo, na Estrada do Kaiko, nº 11, galpão 03-B – Condomínio Industrial AFAM – Bairro Capim Guaçu, CEP 06843-195, inscrita no CNPJ/MF sob o nº. 62.238.043/0001-67, neste ato representada por seus Diretores, **MARCELO BORIN GUEDES PALAIA**, brasileiro, casado, administrador de empresas, portador da Cédula de Identidade RG nº 28.631.037-5 SSP/SP e inscrito no CPF do MF sob o nº 222.873.598-18, e-mail: mpalaia@copabo.com.br, e **FERNANDO BORIN GRAZIANO**, brasileiro, casado, advogado, portador da cédula de identidade RG nº 20.184.423-0-SSP/SP, inscrito no CPF/MF sob nº 135.527.218-19, e-mail: fgraziano@copabo.com.br, ambos residentes e domiciliados nesta Capital, com endereço comercial na Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, 4º Andar, Torre 02 Park Tower, Jardim Panorama, CEP: 05676-120.

OUTORGADOS: ARNALDO STELLA CARDOSO, brasileiro, separado judicialmente, empresário, portador da Cédula de Identidade RG n°. 12.730.732-SSP/SP e inscrito no CPF/ME sob o n°. 073.911.248-18, e-mail: ac@copabo.com.br, com endereço comercial nesta Capital Avenida Magalhães de Castro, nº 4800, 4º Andar, Torre 02 Park Tower, Jardim Panorama, CEP: 05676-120.

PODERES: confere poderes para a prática dos atos abaixo especificados, **devendo o OUTORGADO atuar sempre em conjunto com um dos representantes legais da OUTORGANTE, ressalvados os atos, documentos e contratos de natureza comercial, os relacionados a fornecedores em geral e aqueles relativos à participação da OUTORGANTE em licitações e demais procedimentos de contratação pública ou privada, inclusive a assinatura dos respectivos contratos e instrumentos decorrentes, para os quais o OUTORGADO poderá atuar isoladamente, para**: 1) assinar contratos e termos de locação de imóveis, locação de equipamentos, locação de veículos, prestação de serviços em geral, comodato, mútuo, compra e venda de veículos, trabalhista, sublocação, subcontratação, financeiros, venda e compra, serviços, vendas e fornecimento em geral, todo e qualquer contrato ou termo necessário para o cumprimento das atividades e desempenho operacional da outorgante; 2) gerir e administrar os negócios e interesses da outorgante; podendo para tanto tratar de todos os assuntos que lhe são concernentes, judicial ou extrajudicialmente, gerar negócios dentro do ramo em que a mesma se dedica, vender e comprar mercadorias; efetuar cobranças amigáveis e judiciais, assinar cartas, contratos e quaisquer outros documentos de interesse da outorgante; requerer em juízo ou fora dele, propondo ações e defendendo os interesses da outorgante; admitir, demitir, advertir e suspender empregados, conceder férias, baixar instruções e ordens de serviço, poderá assinar peças contábeis e relação de faturamento; 3) representá-la nas Repartições Públicas e Autarquias Federais, Estaduais, Municipais, Prefeituras, Leilões, Tabelionatos, assinar plantas, memoriais descritivos, livros em cartórios em geral, INSS, DSV, DETRAN, VIVO, ANATEL, EMBRATEL, suas subsidiárias, bem como em quaisquer outras Companhias Telefônicas, concessionárias de Serviços públicos de gás, água, luz, Companhias de Seguros, Secretaria da Receita Federal, Justiça do Trabalho, Ministério do Trabalho, Justiça Federal e Justiça Estadual, onde poderá nomear prepostos, para dirimir questões trabalhistas, Delegacia Regional do Trabalho, Junta Comercial, Secretarias, Registros de Comércio, Sindicatos, Empresa Brasileira de Correios e Telégrafos, retirando suas correspondências e vales postais em geral, registrados com ou sem valor, Consulados, Embaixadas e em

Docusign Envelope ID: 7E4346E6-BD4A-8173-822B-00EC1E06BE37

demais pessoas físicas e jurídicas de direito público e privado, e, em quaisquer de suas seções, órgãos e departamentos, requerer, alegar, promover e assinar tudo o que mister se torne, prestar provas e declarações, juntar e retirar papéis e documentos, ter vista em processos, acompanhando-os até final decisão, pagar impostos, taxas, multas, emolumentos, dar e aceitar recibos e quitações; e 4) poderes da cláusula "*ad-judicia*" para o foro em geral, em qualquer Juízo, Instância ou Tribunal, e os poderes especiais para confessar, desistir, transigir, firmar compromissos ou acordos, receber notificações, intimações e citações; pagar impostos, taxas, emolumentos e contribuições, dar e aceitar recibos e quitações; enfim, praticar todos os demais atos necessários ao bom e fiel desempenho do presente mandato, podendo substabelecer

O presente mandato terá validade de 1 (um) ano, a contar desta data, ficando automaticamente revogada a procuração 074_2025, caso o outorgado venha a se desligar do quadro de colaboradores, sócios/acionistas, administradores ou prestadores de serviços da Outorgante ou de quaisquer empresas a ela coligadas, controladas, controladoras ou subsidiárias.

INTEGRIDADE: Os Outorgados declaram que leram e que cumprem integralmente o Código de Ética e Conduta do Grupo Copabo S.A., disponível em https://www.copabo.com.br/compliance/. Os Outorgados estão cientes de que, para a execução dos poderes previstos no presente instrumento, deverão observar as normas de prevenção à corrupção, especialmente a Lei nº 12.846/2013. Adicionalmente, se obrigam a não dar, oferecer ou prometer qualquer bem de valor ou vantagem de qualquer natureza a agentes públicos ou pessoas a eles relacionadas, ou, ainda, quaisquer outras pessoas, empresas e/ou entidades privadas, com o objetivo de obter vantagem indevida, influenciar ato ou decisão ou direcionar negócios ilicitamente.

As partes declaram e concordam que a assinatura mencionada poderá ser efetuada em formato eletrônico. As Partes reconhecem a veracidade, autenticidade, integridade, validade e eficácia desta procuração e seus termos assinado pelas Partes por meio de certificados eletrônicos, ainda que sejam certificados eletrônicos não emitidos pela ICP-Brasil, nos termos do art. 10, § 2º, da Medida Provisória nº 2.200-2, de 24 de agosto de 2001 ("MP nº 2.200-2").

São Paulo/SP, 07 de julho de 2026.

Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
24A524ED856F42E...

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Marcelo Borin Guedes Palaia

Assinado por: Fernando Borin Graziano
C617637A726F46F...

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA.
Fernando Borin Graziano

Certificado de Conclusão

Identificação de envelope: 7E4346E6-BD4A-8173-822B-00EC1E06BE37
Assunto: 038_2026 - Copabo Ind. - Alçadas Arnaldo
Envelope fonte:
Documentar páginas: 2
Certificar páginas: 4
Assinatura guiada: Ativado
Selo com EnvelopeId (ID do envelope): Ativado
Fuso horário: (UTC-08:00) Hora do Pacífico (EUA e Canadá)

Assinaturas: 2
Rubrica: 0

Status: Concluído

Remetente do envelope:
Andressa Yoshino
AV VISCONDE DE SAO LEOPOLDO, 662 - CENTRO
SANTOS, SP 11010-200
juridico@copabo.com.br
Endereço IP: 201.87.155.210

Rastreamento de registros

Status: Original
13/08/2026 12:22:48

Portador: Andressa Yoshino
juridico@copabo.com.br

Local: DocuSign

Eventos do signatário	Assinatura	Registro de hora e data
Fernando Borin Graziano fgraziano@copabo.com.br Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: Fernando Borin Graziano C617637A726F46F... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 13/08/2026 12:29:25 Reenviado: 14/08/2026 05:29:07 Visualizado: 14/08/2026 05:31:13 Assinado: 14/08/2026 05:31:27
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 14/08/2026 05:31:13 ID: 082077f8-b7cf-4c1b-8083-0a46996a7cd7		
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA mpalaia@copabo.com.br Diretor COpabo Nível de segurança: E-mail, Autenticação da conta (Nenhuma)	Assinado por: MARCELO BORIN GUEDES PALAIA 24A524ED856F42E... Adoção de assinatura: Estilo pré-selecionado Usando endereço IP: 201.87.155.210	Enviado: 13/08/2026 12:29:24 Reenviado: 14/08/2026 05:29:07 Visualizado: 14/08/2026 05:42:40 Assinado: 14/08/2026 05:42:49
Termos de Assinatura e Registro Eletrônico: Aceito: 12/12/2025 11:13:26 ID: c3f506b8-ff9f-4941-8656-e3b57b8c6c1e		

Eventos do signatário presencial	Assinatura	Registro de hora e data

Eventos de entrega do editor	Status	Registro de hora e data

Evento de entrega do agente	Status	Registro de hora e data

Eventos de entrega intermediários	Status	Registro de hora e data

Eventos de entrega certificados	Status	Registro de hora e data

Eventos de cópia	Status	Registro de hora e data

Eventos com testemunhas	Assinatura	Registro de hora e data

Eventos do tabelião	Assinatura	Registro de hora e data

Eventos de resumo do envelope	Status	Carimbo de data/hora
Envelope enviado	Com hash/criptografado	13/08/2026 12:29:25

Eventos de resumo do envelope	Status	Carimbo de data/hora
Entrega certificada	Segurança verificada	14/08/2026 05:42:40
Assinatura concluída	Segurança verificada	14/08/2026 05:42:49
Concluído	Segurança verificada	14/08/2026 05:42:49

Eventos de pagamento	Status	Carimbo de data/hora

Termos de Assinatura e Registro Eletrônico

ELECTRONIC RECORD AND SIGNATURE DISCLOSURE

From time to time, COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA (we, us or Company) may be required by law to provide to you certain written notices or disclosures. Described below are the terms and conditions for providing to you such notices and disclosures electronically through the DocuSign system. Please read the information below carefully and thoroughly, and if you can access this information electronically to your satisfaction and agree to this Electronic Record and Signature Disclosure (ERSD), please confirm your agreement by selecting the check-box next to 'I agree to use electronic records and signatures' before clicking 'CONTINUE' within the DocuSign system.

Getting paper copies

At any time, you may request from us a paper copy of any record provided or made available electronically to you by us. You will have the ability to download and print documents we send to you through the DocuSign system during and immediately after the signing session and, if you elect to create a DocuSign account, you may access the documents for a limited period of time (usually 30 days) after such documents are first sent to you. After such time, if you wish for us to send you paper copies of any such documents from our office to you, you will be charged a $0.00 per-page fee. You may request delivery of such paper copies from us by following the procedure described below.

Withdrawing your consent

If you decide to receive notices and disclosures from us electronically, you may at any time change your mind and tell us that thereafter you want to receive required notices and disclosures only in paper format. How you must inform us of your decision to receive future notices and disclosure in paper format and withdraw your consent to receive notices and disclosures electronically is described below.

Consequences of changing your mind

If you elect to receive required notices and disclosures only in paper format, it will slow the speed at which we can complete certain steps in transactions with you and delivering services to you because we will need first to send the required notices or disclosures to you in paper format, and then wait until we receive back from you your acknowledgment of your receipt of such paper notices or disclosures. Further, you will no longer be able to use the DocuSign system to receive required notices and consents electronically from us or to sign electronically documents from us.

All notices and disclosures will be sent to you electronically

Unless you tell us otherwise in accordance with the procedures described herein, we will provide electronically to you through the DocuSign system all required notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you during the course of our relationship with you. To reduce the chance of you inadvertently not receiving any notice or disclosure, we prefer to provide all of the required notices and disclosures to you by the same method and to the same address that you have given us. Thus, you can receive all the disclosures and notices electronically or in paper format through the paper mail delivery system. If you do not agree with this process, please let us know as described below. Please also see the paragraph immediately above that describes the consequences of your electing not to receive delivery of the notices and disclosures electronically from us.

How to contact COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA:

You may contact us to let us know of your changes as to how we may contact you electronically, to request paper copies of certain information from us, and to withdraw your prior consent to receive notices and disclosures electronically as follows:
To contact us by email send messages to: juridico@copabo.com.br

To advise COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA of your new email address

To let us know of a change in your email address where we should send notices and disclosures electronically to you, you must send an email message to us at juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state: your

previous email address, your new email address. We do not require any other information from you to change your email address

If you created a DocuSign account, you may update it with your new email address through your account preferences.

To request paper copies from COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To request delivery from us of paper copies of the notices and disclosures previously provided by us to you electronically, you must send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email address, full name, mailing address, and telephone number. We will bill you for any fees at that time, if any.

To withdraw your consent with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA

To inform us that you no longer wish to receive future notices and disclosures in electronic format you may:

i. decline to sign a document from within your signing session, and on the subsequent page, select the check-box indicating you wish to withdraw your consent, or you may;

ii. send us an email to juridico@copabo.com.br and in the body of such request you must state your email, full name, mailing address, and telephone number. We do not need any other information from you to withdraw consent. The consequences of your withdrawing consent for online documents will be that transactions may take a longer time to process.

Required hardware and software

The minimum system requirements for using the DocuSign system may change over time. The current system requirements are found here: https://support.docusign.com/guides/signer-guide-signing-system-requirements.

Acknowledging your access and consent to receive and sign documents electronically

To confirm to us that you can access this information electronically, which will be similar to other electronic notices and disclosures that we will provide to you, please confirm that you have read this ERSD, and (i) that you are able to print on paper or electronically save this ERSD for your future reference and access; or (ii) that you are able to email this ERSD to an email address where you will be able to print on paper or save it for your future reference and access. Further, if you consent to receiving notices and disclosures exclusively in electronic format as described herein, then select the check-box next to ‘I agree to use electronic records and signatures’ before clicking ‘CONTINUE’ within the DocuSign system.

By selecting the check-box next to ‘I agree to use electronic records and signatures’, you confirm that:

- You can access and read this Electronic Record and Signature Disclosure; and
- You can print on paper this Electronic Record and Signature Disclosure, or save or send this Electronic Record and Disclosure to a location where you can print it, for future reference and access; and
- Until or unless you notify COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA as described above, you consent to receive exclusively through electronic means all notices, disclosures, authorizations, acknowledgements, and other documents that are required to be provided or made available to you by COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA during the course of your relationship with COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA.

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

ESTADO DE SÃO PAULO

SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA

INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNT

8100-0



POLEGAR DIREITO



394F7532

ASSINATURA DO TITULAR

CARTEIRA DE IDENTIDADE

NÃO PLASTIFICAR

VÁLIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO GERAL **20.184.423-0** 2 via

DATA DE EXPEDIÇÃO 09/06/2017

NOME

FERNANDO BORIN GRAZIANO

FILIAÇÃO

JOSE FRANCISCO GRAZIANO

SUELI TERESA BORIN GRAZIANO

NATURALIDADE

S.PAULO - SP

DATA DE NASCIMENTO

20/07/1970

DOC ORIGEM

SÃO PAULO-SP BELA VISTA CN:LV.A288/FLS.161 /N.300352

CPF

135527218/19

Caetano Paulo Filho
Delegado de Polícia Divisionário IIRGD.SSP.SP

ASSINATURA DO DIRETOR

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83

Foto (online)

Serie: B-893
064.349-X

Serie: B-893
064.349-X

COPABO

À
ADMINISTRAÇÃO DOS PORTOS DE PARANAGUÁ E ANTONINA – APPA

Ref.: Licitação Eletrônica – LRE nº 451/2026
Assunto: Documentação comprobatória de capacidade técnica – Item 14.5 do Termo de Referência

A **COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA**., inscrita no CNPJ sob nº 62.238.043/0001-67, na qualidade de participante da Licitação Eletrônica – LRE nº 451/2026, vem, respeitosamente, apresentar os seguintes esclarecimentos e documentos para fins de atendimento ao requisito de capacidade técnica previsto no item 14.5 do Termo de Referência.

A COPABO possui experiência prévia no fornecimento de correias transportadoras com características técnicas compatíveis com aquelas exigidas no presente certame, decorrente de fornecimentos efetivamente realizados em período anterior à abertura desta licitação.

Para comprovação da experiência e da capacidade técnica preexistentes, a COPABO apresenta, neste ato, os documentos comerciais e fiscais disponíveis relativos aos fornecimentos anteriormente realizados, dentre eles a Nota Fiscal nº 2528 (emitida em 21/06/2024), os quais demonstram a realização dos respectivos fornecimentos.

A COPABO solicitou à pessoa jurídica destinatária do fornecimento a emissão do respectivo Atestado/Declaração de Capacidade Técnica, para atendimento à forma documental prevista no item 14.5 do Termo de Referência. Contudo, apesar das providências adotadas, não foi possível obter o referido documento formal em tempo hábil para sua apresentação dentro do prazo estabelecido, razão pela qual são apresentados, neste momento, os documentos comprobatórios disponíveis.

Ressalta-se que a ausência momentânea do Atestado/Declaração não decorre da inexistência da experiência técnica exigida, uma vez que os fornecimentos utilizados para demonstração da capacidade técnica foram realizados anteriormente à abertura do presente certame, conforme documentação ora apresentada.

Assim, eventual apresentação posterior do respectivo Atestado/Declaração de Capacidade Técnica não terá por finalidade constituir nova condição de habilitação, mas apenas formalizar documentalmente situação fática e capacidade técnica preexistentes à abertura da licitação.

Nesse sentido, o Tribunal de Contas da União, no Acórdão nº 1.211/2021 – Plenário, reconheceu a possibilidade de apresentação posterior, em sede de diligência, de documento destinado a comprovar condição de habilitação já existente no momento da apresentação da proposta, privilegiando-se a busca da verdade material, a razoabilidade e o formalismo moderado.

No mesmo sentido, o Acórdão nº 2.443/2021 – Plenário do TCU reconhece que a vedação à inclusão posterior de documentos não alcança aqueles destinados a comprovar condição de habilitação preexistente à abertura da sessão pública, quando apresentados em sede de diligência.

Diante do exposto, a COPABO requer:

a) que os documentos ora apresentados sejam recebidos e considerados para fins de demonstração da existência prévia da experiência e capacidade técnica da licitante;

b) caso a Comissão entenda indispensável a apresentação do Atestado ou Declaração de Capacidade Técnica na forma específica prevista no item 14.5 do Termo de Referência, que seja oportunizada diligência à COPABO

para complementação da documentação, mediante apresentação do respectivo documento formal tão logo disponibilizado por seu emitente; e

c) que eventual análise da documentação considere que se trata de comprovação de condição material preexistente à abertura do certame, não havendo constituição posterior de requisito de habilitação.

A COPABO reafirma que permanece à disposição da APPA para prestar quaisquer esclarecimentos adicionais e apresentar documentos complementares que se façam necessários à verificação da capacidade técnica declarada.

São Paulo, 18 de agosto de 2026.

ARNALDO STELLA CARDOSO:07391124818

Assinado de forma digital por ARNALDO STELLA CARDOSO:07391124818
Dados: 2026.08.18 17:59:56 -03'00'

COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA

ARNALDO STELLA CARDOSO

RECEBEMOS DE COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA OS PRODUTOS CONSTANTES DA NOTA FISCAL INDICADA AO LADO		NF-e
DATA DE RECEBIMENTO	IDENTIFICAÇÃO E ASSINATURA DO RECEBEDOR	N. 000002528 SÉRIE 9

Identificação do emitente

COPABO IND. COM. PRODUTOS TECNICOS LTDA

R PROFESSOR JOAO CAVALHEIRO SALEM, 538
Complemento: PARQUE DAS NACOES
PARQUE DAS NACOES Cep:07243-580
GUARULHOS/SP
Fone: 1137412110

DANFE

DOCUMENTO AUXILIAR DA NOTA FISCAL ELETRÔNICA
0-ENTRADA
1-SAÍDA [1]

N. 000002528
SÉRIE 9
FOLHA 01/01

CHAVE DE ACESSO DA NF-E
3524 0662 2380 4300 2020 5500 9000 0025 2817 1692 6959

Consulta de autenticidade no portal nacional da NF-e www.nfe.fazenda.gov.br/portal ou no site da SEFAZ Autorizada

NATUREZA DA OPERAÇÃO	PROTOCOLO DE AUTORIZAÇÃO DE USO
VENDA DE MERCADORIA ADQUIRIDA OU RECEBIDA DE TERCEIROS	135241325238243 21/06/2024 16:49:25-03:00

INSCRIÇÃO ESTADUAL	INSC.ESTADUAL DO SUBST.TRIB.	CNPJ
127808524112		62.238.043/0020-20

DESTINATARIO/REMETENTE

NOME/RAZÃO SOCIAL			CNPJ/CPF	DATA DE EMISSÃO
VLI MULTIMODAL SA			42.276.907/0015-23	21/06/2024
ENDEREÇO	**BAIRRO/DISTRITO**		**CEP**	**DATA ENTRADA/SAÍDA**
AV DOS PORTUGUESES,1001, SALA 01	ITAQUI		65085-582	21/06/2024
MUNICIPIO	**FONE/FAX**	**UF**	**INSCRIÇÃO ESTADUAL**	**HORA ENTRADA/SAÍDA**
SAO LUIS	3132795538	MA	125054017	16:50:00

FATURA

001 05/08/2024 590.063,25								

CALCULO DO IMPOSTO

BASE DE CALCULO DO ICMS	VALOR DO ICMS	BASE DE CALCULO DO ICMS SUBSTITUIÇÃO	VALOR DO ICMS SUBSTITUIÇÃO	VALOR TOTAL DOS PRODUTOS
590.063,25	23.602,53	0,00	0,00	554.050,00

VALOR DO FRETE	VALOR DO SEGURO	DESCONTO	OUTRAS DESPESAS ACESSÓRIAS	VALOR DO IPI	VALOR TOTAL DA NOTA
0,00	0,00	0,00	0,00	36.013,25	590.063,25

TRANSPORTADOR/VOLUMES TRANSPORTADOS

RAZÃO SOCIAL	FRETE POR CONTA	CÓDIGO ANTT	PLACA DO VEÍCULO	UF	CNPJ/CPF
	1-DESTINATARIO				07.905.580/0001-05

ENDEREÇO	MUNICIPIO	UF	INSCRIÇÃO ESTADUAL
		SP	ISENTO

QUANTIDADE	ESPECIE	MARCA	NUMERAÇÃO	PESO BRUTO	PESO LIQUIDO
1	VOLUME			20000,000	20000,000

DADOS DO PRODUTO / SERVIÇO

COD. PROD	DESCRIÇÃO DO PROD./SERV.	NCM/SH	CST	CFOP	UN	QUANT.	V.UNITARIO	V.TOTAL	BC.ICMS	V.ICMS	V.IPI	A.ICMS	A.IPI
115903444-ID	EP 2500/6-DINK+G- (Abrasion 150mm³) - 1800mm-12x4 - BORDA MOLDADA pedido : 4503305160 item 00010/ req uisicao : 10526386 mat.servico: 30010 798	40101200	100	6102	MT	350,00	1.583,00	554.050,00	590.063,25	23.602,53	36.013,25	4.00%	6.50%

CALCULO DO ISSQN

INSCRIÇÃO MUNICIPAL	VALOR TOTAL DOS SERVIÇOS	BASE DE CÁLCULO DO ISSQN	VALOR DO ISSQN

DADOS ADICIONAIS

INFORMAÇÕES COMPLEMENTARES	RESERVADO AO FISCO
EXCLUSAO ICMS DA BC. DO PIS/COFINS ORI. DEC. COM TRANSITO EM JULGADO PROC 207314120174013400 Protocolo: 135241325238243 CNPJ: 42.276.907/0015-23 - IE: 125054017 - RECEBIMENTO PORTARIA: AV. DOS PORTUGUESES S/N, DILN 1 ANDAR - CEP 65085-582 SAO LUIZ/MA - Tot. Pis R$ 8.752,38 - Tot. Cofins R$ 40.314,01 Vendedor: AMANDA.SILVA Ped. Cliente: 4503305160 Ped. Original: 438771	

powered by TOTVS

COPABO

DECLARAÇÃO DE INDICADORES ECONÔMICOS

São Paulo, 18 de agosto de 2026.

Abaixo confirmamos os índices de liquidez da Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos LTDA., CNPJ 62.238.043/0001-67, no exercício findo em 31 de dezembro de 2025:

Índice de Liquidez Corrente - ILC (Valores expressos em R$)

ILC =	Ativo Circulante	110.568.619,11	=	2,39
	Passivo Circulante	46.080.937,80		

Índice de Liquidez Geral - ILG (Valores expressos em R$)

ILG =	Ativo Circulante + Realizável a Longo prazo	110.568.619,11 + 334.219,97	=	1,13
	Passivo Circulante + Passivo não Circulante	46.080.937,80 + 52.017.912,61		

JANAINA CANDIDA FREIRE DA SILVA:26812405817

Assinado de forma digital por JANAINA CANDIDA FREIRE DA SILVA:26812405817 Dados: 2026.08.18 09:03:20 -03'00'

Janaina Candida Freire da Silva
Contador
CRC 1SP277527/O-5

COPABO

DECLARAÇÃO DE INDICADORES ECONÔMICOS

São Paulo, 18 de agosto de 2026.

Abaixo confirmamos os índices de liquidez da Copabo Indústria e Comércio de Produtos Técnicos LTDA., CNPJ 62.238.043/0001-67, no exercício findo em 31 de dezembro de 2025:

Índice de Liquidez Corrente - ILC (Valores expressos em R$)

ILC =	Ativo Circulante	110.568.619,11	=	2,39
	Passivo Circulante	46.080.937,80		

Índice de Liquidez Geral - ILG (Valores expressos em R$)

ILG =	Ativo Circulante + Realizável a Longo prazo	110.568.619,11 + 334.219,97	=	1,13
	Passivo Circulante + Passivo não Circulante	46.080.937,80 + 52.017.912,61		

JANAINA CANDIDA FREIRE DA SILVA:26812405817

Assinado de forma digital por JANAINA CANDIDA FREIRE DA SILVA:26812405817 Dados: 2026.08.18 09:03:20 -03'00'

Janaina Candida Freire da Silva
Contador
CRC 1SP277527/O-5

DECLARAÇÃO

Informamos para os devidos fins que a empresa **COPABO INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS TÉCNICOS LTDA**, localizada na Rua Professor João Cavaleiro Salem, 538 – Guarulhos – SP, inscrita no CNPJ 62.238.043/0020-20, nos forneceu Correia Transportadora da marca **COPABO**.

CARCAÇA: EP 1000/3 lonas – 100 KGF/cm

LARGURA: 54”

COMPOSTO: DINK+G 3/16X1/8”

COMPRIMENTO: 700 metros

Declaramos ainda, que a mesma foi fornecida através da NF 000007547, referente ao pedido de compra nº **4501947454**, instalada e operando até a presente data.

Assinado digitalmente por Leandro Reis
Motivo: Confirmo a veracidade e integridade deste documento
Local: Rondonópolis - MT
Data: 2026.08.17 09:37:55 -04'00'

Leandro Lacerda Gomes Reis
Eng. Manutenção de Terminais
Terminal Ferroviário de Rondonopolis
Engenheiro Mecânico
(41) 9 8431-0998
www.rumolog.com

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA

Demonstrações financeiras para o exercício findo em 31 de dezembro de 2025 e 2024

COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA

Demonstrações financeiras

31 de dezembro de 2025

Conteúdo

Balanços patrimoniais	2
Demonstrações do resultado	4
Demonstrações do resultado abrangente	5
Demonstração das mutações do patrimônio líquido	6
Demonstração dos fluxos de caixa	7
Notas explicativas da administração às demonstrações financeiras	8

Copabo Industria e Comercio de Produtos Tecnicos Ltda.

Balanços Patrimoniais levantados em 31 de dezembro
(Em milhares de reais, exceto quando indicado de outra forma)

Ativo	**Nota**	**2025**	**2024**
Circulante			
Caixa e equivalentes de caixa	**1**	4.243	3.482
Contas a receber	**2**	40.974	39.706
Estoques	**3**	47.657	46.948
Impostos a recuperar	**4**	2.510	2.327
Adiantamento a fornecedor	**5**	14.576	7.295
Despesas antecipadas	**6**	456	284
Outros créditos		153	170
		110.569	**100.212**
Não circulante			
Impostos Diferidos		91	0
Depósitos judiciais		243	324
Mútuos		-	-
Tributos diferidos		0	257
Outros créditos		0	134
Imobilizado	**7**	1.145	1.075
Intangível	**8**	63	92
Direito de uso		0	0
		1.543	**1.882**
Total do ativo		**112.111**	**102.094**

As notas explicativas são parte integrante das demonstrações financeiras.

Copabo Industria e Comercio de Produtos Tecnicos Ltda.

Balanços Patrimoniais levantados em 31 de dezembro
(Em milhares de reais, exceto quando indicado de outra forma)

Passivo e patrimônio líquido	**Nota**	**2025**	**2024**
Circulante			
Empréstimos e financiamentos	**9**	6.049	-
Arrendamento a pagar		-	-
Fornecedores	**10**	25.257	28.081
Salários e encargos sociais	**11**	2.527	2.436
Impostos e contribuições a recolher	**12**	1.025	1.130
Adiantamento de clientes		10.253	1.397
Partes relacionadas - mútuos		-	9.670
Outras contas a Pagar		971	204
		46.081	**42.918**
Não circulante			
Contas a Pagar LP		52 018	-
		52.018	**-**
Patrimônio líquido			
Capital social		12.923	12.923
Lucros / prejuízo acumulados		1.090	46.253
		14.012	**59.176**
Total do passivo e patrimônio líquido		**112.111**	**102.094**

As notas explicativas são parte integrante das demonstrações financeiras.

Copabo Industria e Comercio de Produtos Tecnicos Ltda.

Demonstração dos resultados para os exercícios findos em 31 de dezembro
(Em milhares de reais, exceto quando indicado de outra forma)

	Nota	2025	2024
Receita líquida	**14**	**204.440**	**182.133**
Custo dos serviços		-139.168	-122.319
Lucro bruto		**65.272**	**59.814**
Despesas administrativas e comerciais	**16**	-48.622	-42.550
Outras despesas/receitas, líquidas		-120	161
		-48.743	**-42.389**
Resultado líquido operacional		**16.530**	**17.425**
Resultado financeiro, líquido	**17**	-631	-1.656
Lucro (Prejuízo) líquido antes dos impostos		**15.899**	**15.769**
Imposto de renda e contribuição	**18**	-5.387	-4.918
Lucro (Prejuízo) do exercício		**10.511**	**10.851**

As notas explicativas são parte integrante das demonstrações financeiras.

Copabo Industria e Comercio de Produtos Tecnicos Ltda.

Demonstrações do resultado abrangente para os exercícios findos em 31 de dezembro
(Em milhares de reais, exceto quando indicado de outra forma)

	2025	2024
Lucro líquido do exercício	10.511	10.851
Resultado abrangente total	10.511	10.851

As notas explicativas são parte integrante das demonstrações financeiras.

Copabo Industria e Comercio de Produtos Tecnicos Ltda.

Demonstrações das mutações do patrimônio líquido
Para os exercícios findos em 31 de dezembro
(Em milhares de reais, exceto quando indicado de outra forma)

	Capital social	Lucros Acumulados	Total
Em 31 de dezembro de 2022	**12.923**	**33.266**	**46.189**
Lucro líquido do exercício		16.992	16.992
(-) Distribuição de Lucros		-7.695	-7.695
Em 31 de dezembro de 2023	**12.923**	**42.563**	**55.486**
Lucro líquido do exercício		10.851	10.673
(-) Distribuição de Lucros		-7.161	-6.983
Em 31 de dezembro de 2024	**12.923**	**46.253**	**59.176**
Lucro líquido do exercício		10.511	10.673
(-) Distribuição de Lucros		-55.675	-6.983
Em 31 de dezembro de 2025	**12.923**	**1.089**	**14.012**

As notas explicativas são parte integrante das demonstrações financeiras.

Copabo Industria e Comercio de Produtos Tecnicos Ltda.

Demonstrações de fluxo de caixa
Para os exercícios findos em 31 de dezembro
(Em milhares de reais, exceto quando indicado de outra forma)

Fluxo de caixa das atividades operacionais	**2025**	**2024**
Lucro líquido antes dos tributos	**15.899**	**15.769**
Ajustes de (receitas) despesas não envolvendo caixa		
Depreciação e amortização	296	293
	-	-
Encargos financeiros de empréstimos e mútuos	0	2.134
	16.204	**18.205**
(Aumento)/redução nos ativos em:		
Contas a receber	-1.268	604
Estoques	-709	-2.181
Impostos a recuperar	-183	-1.823
Adiantamentos a fornecedores	-7.281	3.029
Aumento/(redução) nos passivos em:		
Fornecedores	2.824	-3.335
Salários e encargos sociais	-91	-1.867
Impostos e contribuições a recolher	105	-506
Adiantamentos de clientes	-8.856	-178
Imposto de renda e contribuição social pagos	-5.387	-5.175
Outras contas a pagar	-767	-186
Fluxo de caixa das atividades operacionais	**-5.409**	**6.586**
Fluxos de caixa das atividades de investimentos		
Aquisição de bens do imobilizado e intangível	-41	-167
Fluxo de caixa (aplicado nas) atividades de investimento	**-41**	**-167**
Fluxos de caixa das atividades de financiamentos		
Financiamentos Contratados		
Financiamentos pagos	-6.000	-20.000
Juros pagos sobre financiamentos	-49	-2.134
Arrendamento direito de uso	0	-269
Mútuos - Partes relacionadas	24.520	23.373
Lucros distribuídos aos quotistas não controladores	-12.260	-6.983
Caixa líquido nas atividades de financiamento	**6.211**	**-6.013**
(Aumento/(Redução) de caixa e equivalentes de caixa	**761**	**406**
Caixa e equivalentes de caixa no início do exercício	3.482	3.076
Caixa e equivalentes de caixa no final do exercício	4.243	3.482
(Aumento/(Redução) de caixa e equivalentes de caixa	**761**	**406**

As notas explicativas são parte integrante das demonstrações financeiras.

1. Caixa e equivalentes de caixa

Os saldos de caixa e equivalentes de caixa estão compostos como segue:

	2025	2024
Caixa	37	44
Bancos conta movimento	353	334
Aplicação financeira (b)	3.853	3.104
Total	**4.243**	**3.482**

2. Contas a receber

	2025	2024
Mercado interno	41.204	40.269
(-) Provisão para créditos de liquidação duvidosa	-230	-514
(-) Produtos faturados e não entregues	0	-49
Total	**40.974**	**39.706**

3. Estoques

	2025	2024
Mercadorias para revenda	47366	46.490
Mercadorias em poder de terceiros e outras	98	21
Mercadorias em trânsito	193	437
Importações em andamento	-	-
Total	**47.657**	**46.948**

4. Impostos a recuperar

	2025	2024
ICMS	1.902	1.604
IPI	199	238
IRPJ e CSLL	408	408
Outros impostos	1	77
Total	**2.510**	**2.327**

Os saldos referem-se a valores de tributos creditados, retidos ou antecipados e sobre operações comerciais e retenções sobre rendimento de aplicações financeiras.

5. Adiantamentos a fornecedores

	2025	2024
Fornecedores Nacionais	13.160	5.118
Fornecedores Internacionais - Importações	1.416	2.177
Total	**14.576**	**7.295**

6. Despesas antecipadas

Natureza	**2025**	**2024**
Antecipação de benefícios a funcionários	288	210
Seguro Garantia	164	64
Seguro Veiculo	4	10
TOTAL	**456**	**284**

7. Imobilizado

		2025			2024
	Taxa anual (%)	**Custo**	**Depreciação acumulada**	**Líquido**	**Líquido**
Móveis e utensílios	10%	1092	-741	351	224
Máquinas e equipamentos	10%	1517	-1187	331	399
Computadores e periféricos	20%	1714	-1260	454	440
Veículos	20%	6	0	6	8
Benfeitorias de Terceiros	10%	1000	-997	3	4
Imobilizado - Direito de Uso	10%	5639	-5639	0	
Total		**10.968**	**-9.823**	**1.145**	**1.075**

8. Intangível

		2025			2024
	Taxa anual (%)	**Custo**	**Amortização acumulada**	**Líquido**	**Líquido**
Licença de uso de software	20%	367	-304	63	92
Total		**367**	**-304**	**63**	**92**

9.Empréstimos e Financiamentos

	2025	2024
Banco do Brasil	6000	0
Juros s/ Empréstimos CP	49	0
TOTAL	**6.049**	**0**

10.Fornecedores

	2025	2024
Fornecedores nacionais	16.798	18.692
Fornecedores internacionais e importações	8.459	9.389
Total	**25.257**	**28.081**

11.Salários e encargos sociais

	2025	2024
Provisões de férias	1.782	1.700
Previdência Social - INSS	413	395
IRRF sobre folha	205	174
FGTS	127	140
Participação nos Lucros (PLR)	-	-
Outros	1	27
Total	**2.527**	**2.436**

12.Impostos e contribuições a recolher

	2025	2024
PIS e COFINS a' recolher	488	522
IPI a recolher	336	254
ICMS a recolher	68	342
Impostos retido de terceiros	11	11
IRPJ e CSLL a recolher	119	-
Outros	1	1
Total	**1.025**	**1.130**

13.Patrimônio líquido

a. Capital social

O capital social subscrito e integralizado em 31 de dezembro de 2025 era de **R$ 12.923** representado 12.922.582 quotas de capital, com valor nominal de R$ 1,00 cada uma, detidas por sócios residentes no Brasil, e assim distribuídas:

	Quotas	Percentual
3BGP S.A.	10.984.193	85,0000%
Joale Empreendimentos e Participações Ltda.	1.938.387	15,0000%
Sugra Participações Ltda.	1	0,0000%
Clasan Participações Ltda.	1	0,0000%
Total	**12.922.582**	**100,00%**

Não houve alterações no capital social no exercício.

b) Lucros acumulados

Os lucros acumulados em 31 de dezembro de 2025 totalizavam R$ 1.089 (R$ 46.253 em 2024), conforme movimentações demonstradas nas mutações do patrimônio líquido.

14.Receita operacional líquida

	2025	2024
Receita bruta de vendas e serviços		
Venda de produtos	260.609	227.127
Prestação de serviços	150,6	734
	260.760	**227.861**
Deduções da receita bruta		
Devoluções de vendas, líquida de impostos	-5.253	-1.982
Impostos sobre vendas e serviços	-48.466	-43.746
	-53.719	**-45.728**
	207.041	**182.133**

15. Custos, despesas por natureza

	2025	2024
Custo com pessoal	-29.443	-26.947
Serviços de terceiros e infraestrutura	-8.594	-11.959
Despesas comerciais	-1.818	-2.078
Despesas administrativas	-6.617	-1.004
Depreciação e amortização	-296	-293
Outros	-1.854	-269
Custo total dos serviços, despesas comerciais e administrativas	**-48.622**	**-42.550**

16. Resultado financeiro, líquido

Receitas financeiras	**2025**	**2024**
Receita de juros sobre aplicações financeiras	210	425
Descontos obtidos, juros recebidos e variação cambial	189	581
	399	**1.006**
Despesas financeiras		
Encargos financeiros	-245	-2.166
Descontos concedidos	-106	-147
Despesas bancárias	-373	-56
Variação cambial	-304	-293
	-1.029	**-2.662**
Total	**-631**	**-1.656**

17. Imposto de renda e contribuição social

	2025	2024
Lucro antes do IRPJ e CSLL	**15.899**	**15.769**
Imposto de Renda e Contribuição Social	-5.387	-4.918
Alíquota Efetiva	33,89%	31,19%

MARCELO BORIN GUEDES PALAIA:22287359818
Assinado de forma digital por MARCELO BORIN GUEDES PALAIA:22287359818
Dados: 2026.08.18 09:35:36 -03'00'

Marcelo Borin Guedes Palaia
Diretor
CPF 222.873.598-18

JANAINA CANDIDA FREIRE DA SILVA:26812405817
Assinado de forma digital por JANAINA CANDIDA FREIRE DA SILVA:26812405817
Dados: 2026.08.18 08:59:07 -03'00'

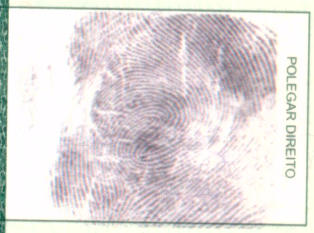
Janaina Candida Freire da Silva
Contador
CRC 1SP277527/O-5

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

ESTADO DE SÃO PAULO 8100-0

SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA

INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNT



POLEGAR DIREITO



PROIBIDO PLASTIFICAR

ASSINATURA DO TITULAR

B728-011147

CARTEIRA DE IDENTIDADE

VÁLIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL

REGISTRO GERAL 12.730.732-1

DATA DE EXPEDIÇÃO 09/ABR/2014

NOME ARNALDO STELLA CARDOSO

FILIAÇÃO RUBENS CARDOSO

E VILMA STELLA CARDOSO

NATURALIDADE S.PAULO -SP

DATA DE NASCIMENTO 25/ABR/1964

DOC ORIGEM SÃO PAULO-SP
JARDIM PAULISTA
CC:LV.B043/FLS.0287/N.012748

CPF 073911248/18

Roberto Avino 177 Delegado Divisionário de Polícia IIRGD.SSP.SP

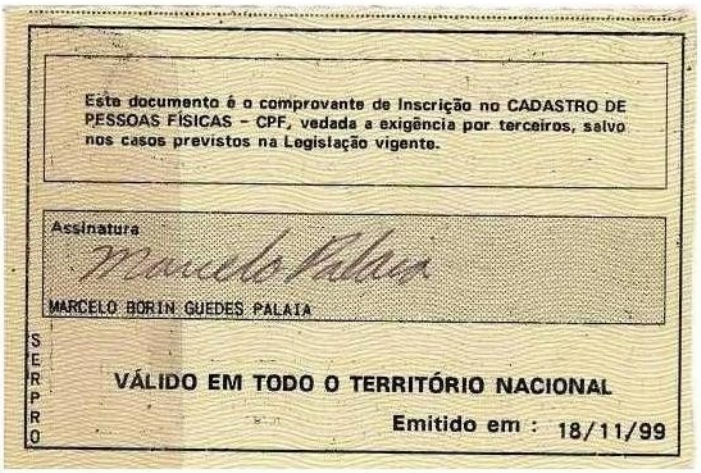
ASSINATURA DO DIRETOR

LEI Nº 7.116 DE 29/08/83


CARTEIRA DE IDENTIDADE
PROIBIDO PLASTIFICAR
POLEGAR DIREITO
ESTADO DE SÃO PAULO
SECRETARIA DA SEGURANÇA PÚBLICA
INSTITUTO DE IDENTIFICAÇÃO RICARDO GUMBLETON DAUNT
REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL


VÁLIDA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL
REGISTRO GERAL 28.631.037-5
DATA DE EXPEDIÇÃO 08/MAR/2007
NOME MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
FILIAÇÃO ANTONIO CLAUDIO GUEDES PALAIA
E SANDRA MARIA APARECIDA BORIN GUEDES PALAIA
NATURALIDADE S.PAULO -SP
DATA DE NASCIMENTO 11/NOV/1981
DOC. ORIGEM SÃO PAULO-SP CERQUEIRA CESAR CN:LV.A160/FLS.62V /N.095699
CPF 222873598/18
21 Delegada Divisionária
CARLOS ANTONIO G. D. ASSINATURA DO DIRETOR
LEI Nº 7.116 DE 29/08/83


MINISTÉRIO DA FAZENDA
Secretaria da Receita Federal
CPF - CADASTRO DE PESSOAS FÍSICAS
Nome
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
No de Inscrição
222873598-18
Data do Nascimento
11/11/81


Este documento é o comprovante de Inscrição no CADASTRO DE PESSOAS FÍSICAS - CPF, vedada a exigência por terceiros, salvo nos casos previstos na Legislação vigente.
Assinatura
MARCELO BORIN GUEDES PALAIA
SERPRO
VÁLIDO EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL
Emitido em : 18/11/99

CARTEIRA DE IDENTIDADE

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
MINISTÉRIO DA DEFESA
EXÉRCITO BRASILEIRO
SERVIÇO DE IDENTIFICAÇÃO DO EXÉRCITO
Lei 3.089, de 08 Jan 16 e Lei 7.116, de 29 Ago 83



NR REG. E DATA
042017614-1 (22 Mar 93)

TS: A | FRh: POS

CPF: 027.883.587-25

VALIDADE: **INDETERMINADA**

PREC / CP: 12-2459691

PERTENCE A
MOISÉS DA SILVA FIRMO
1º Sargento de Comunicacões

ASSINATURA DO PORTADOR

FÉ PÚBLICA EM TODO O TERRITÓRIO NACIONAL DEC. 34.155 DE 12 Out 53

FILIAÇÃO

JOÃO TEIXEIRA FIRMO

SONIA MARIA DA SILVA FIRMO

LOCAL E DATA DE NASCIMENTO

Angra dos Reis - RJ - BRASIL - 24Out72

RIC	PIS/PASEP	PROM
-xxx-	-xxx-	D.O.U. /01Jun09
CNH 146349733	T. ELEITOR 17100782208	FD E-3333 / V-2322

DOCUMENTO DE ORIGEM

Reg Cas nº 41544, Cart 11ª Circ do Rio de Janeiro-RJ, Lv B-103, Fl 037, Exp 02 Dez 93.

POLEGAR



LOCAL E DATA

Manaus - AM, 09 Set 2011.

GILSON VITOR DO NASCIMENTO - 1º Ten

Ch CIR 12

ESTADO DO PARANÁ
Secretaria de Estado da Administração e da Previdência - SEAP
Departamento de Logística para Contratações Públicas -
Sistema GMS - GESTÃO DE MATERIAIS E SERVIÇOS

CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º	802159/2026
Emitido em	13/08/2026 Documento válido por 15 dias.
Fornecedor	62.238.043/0001-67 - COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA
Endereço	Estrada Kaiko, 11 - GALPAO03-B COND INDUSTRIAL AFAM - Capim Guacu
	CEP: 68431-95 Embu das Artes-SP
Capital Social	R$ 12.922.582,00

Situação do Cadastro

REGULAR

Documentacões a Vencer

CNAE/Nat.	Documento	N.º	Emissão	Vencimento
206-2	Certidão Negativa de Tributos Municipais	28.838/2026	22/06/2026	22/08/2026

Documentações Válidas

CNAE/Nat.	Documento	N.º	Emissão	Vencimento
206-2	Balanço Patrimonial, Demonstrações Contábeis, Termo de Abertura e Encerramento	35200915214	31/12/2025	30/06/2027
206-2	Inscrição no Cadastro de Contribuinte do Estado	298.073.235.112	25/05/2026	24/05/2027
206-2	Certidão Negativa de Débitos Trabalhistas - CNDT	500167922026	25/05/2026	21/11/2026
206-2	Prova dos administradores em exercício	35.200.915.214	02/04/2024	
206-2	Certidão de Débitos Relativos a Créditos Tributários Federais e à Dívida Ativa da União - CND	CD47.C975.6E62.7BC8	10/03/2026	06/09/2026
206-2	Certidão Negativa de Tributos Estaduais (UF de Origem)	26050998987-86	25/05/2026	25/11/2026
206-2	Certidão Negativa de Falência e Concordata	1390105	26/05/2026	25/11/2026
206-2	Contrato Social	35.200.915.214	19/03/2026	
206-2	Cadastro Nacional da Pessoa Jurídica - CNPJ	62.238.043/0001-67	25/05/2026	24/05/2027
206-2	Declaração ou comprovação do porte da empresa	004/2026.	07/08/2026	07/08/2027
206-2	Certidão Negativa de Tributos Estaduais no Estado do Paraná	40016342-38	31/07/2026	28/11/2026
206-2	Declaração de não utilização de mão-de-obra infantil	001/2026	07/08/2026	07/08/2027

CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º 802159/2026 (Continuação)

Documentações Válidas

CNAE/Nat.	Documento	N.º	Emissão	Vencimento
206-2	Cédula de Identidade dos Diretores/Gerentes	28.631.037-5	07/03/2007	
206-2	Cadastro de Pessoa Física - CPF do proprietário	222.873.598-18	08/03/2007	
206-2	Cadastro de Pessoa Física - CPF dos Diretores/Gerentes	222.873.598-18	04/03/2027	
206-2	Fundo de Garantia do Tempo de Serviço - FGTS	2026080411490451325929	04/08/2026	02/09/2026

Atividade(s) Econômica(s)

CNAE	Descrição da Atividade	Situação da Habilitação
4689-3/99	Comércio atacadista especializado em outros produtos intermediários não especificados anteriormente	Sem Pendência
3319-8/00	Manutenção e reparação de equipamentos e produtos não especificados anteriormente	Sem Pendência
4642-7/02	Comércio atacadista de roupas e acessórios para uso profissional e de segurança do trabalho	Sem Pendência
4669-9/99	Comércio atacadista de outras máquinas e equipamentos não especificados anteriormente; partes e peças	Sem Pendência
4649-4/99	Comércio atacadista de outros equipamentos e artigos de uso pessoal e doméstico não especificados anteriormente	Sem Pendência

Linhas(s) de Fornecimento

Código	Descrição
3001	Equipamento de transmissão de força mecânica
3101	Rolamentos
3102	Mancais
4202	Materiais e artigos para equipamentos de combate a incêndio
4702	Mangueiras e tubulações flexíveis
8402	Equipamentos de uso pessoal (EPI), coletivo (EPC) e de sinalização
9104	Óleos e graxas para lubrificação

Vínculos de Sócios

Sócio	Consta como Fornecedor	Empresas em que consta como sócio	Empresas em que consta como dirigente
09.171.236/0001-65-	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA	-

CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º 802159/2026 (Continuação)

Vínculos de Sócios

Sócio	Consta como Fornecedor	Empresas em que consta como sócio	Empresas em que consta como dirigente
SUGRA PARTICIPAÇÕES LTDA		PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	
09.024.708/0001-57-MRB PARTICIPAÇÕES LTDA	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	-
13.829.322/0001-90-3BGP S.A.	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	-
11.286.851/0001-69-JOALE EMPREENDIMENTOS E PARTICIPAÇÕES LTDA.	-	62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTD	-
08.847.479/0001-08-CLASAN PARTICIPAÇÕES LTDA	-	08.239.864/0001-72-COPABO EQUIPAMENTOS DE INFRA ESTRUTURA PORTUÁRIA LTDA 62.238.043/0001-67-COPABO INDUSTRIA E COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS LTDA 02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA 02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTD	-

Vínculos de Dirigentes

Dirigente	Consta como Fornecedor	Empresas em que consta como sócio	Empresas em que consta como dirigente
222.873.598-18-MARCELO BORIN GUEDES PALAIA	-	-	02.406.691/0011-25-COPABO INFRA ESTRUTURA MARITIMA LTDA(Administrador)
135.527.218-19-FERNANDO BORIN GRAZIANO	-	-	02.406.691/0001-53-COPABO INFRA - ESTRUTURA MARITIMA LTDA(Administrador)

CADASTRO GERAL DE FORNECEDORES DO ESTADO

Certificado de Registro Cadastral - Completo

Certificado N.º 802159/2026 (Continuação)

Obs.: - A veracidade das informações poderá ser verificada no
www.comprasparana.pr.gov.br opção: Cadastro de Licitantes do Estado
- Certificado emitido gratuitamente.

CARTA-PROPOSTA

LICITAÇÃO ELETRONICA Nº 451/2026 – APPA

À APPA

OBJETO: Aquisição, através de Sistema de Registro de Preços, de correias transportadoras, para atender às necessidades de manutenção do Corredor de Exportação Leste e Oeste da Administração dos Portos de Paranaguá e Antonina, a serem entregues no período de 12 (doze) meses, conforme justificativas, especificações técnicas e demais condições estabelecidas no Termo de Referência, anexos e demais elementos do Edital.

A empresa COPABO COMERCIO DE PRODUTOS TECNICOS E INDUSTRIAIS LTDA com sede na cidade de São Paulo à Estrada Kaiko Galpão 003B , Embu da Artes Nº 11, CEP 06.843-195, TELEFONE : 11- 3741-6041 ou cel :041-996400800 ,com CNPJ/MF 62.238.043/0001-67, e e-mail: moises.firmo@copabo.com.br, propõe a APPA a execução do objeto da Licitação supra-referenciada, tudo em conformidade com o Edital, Condições Gerais de Contratos e Elementos Técnicos Instrutores da Licitação.

O valor proposto é de R$ 5.295.100,00 (Cinco milhões duzentos e noventa e cinco mil e cem reais).

0 prazo de validade da Proposta será de, no mínimo, 9**0 dias**, contados da entrega da proposta da licitação.

Se vencedora da licitação, assinará o Contrato Administrativo, na qualidade de representante legal, o (a) Sr. (a)**ARNALDO STELLA CARDOSO** portador (a) do C.P.F. **073.911.248-18** RG **12.730.732-1**

End: **AV MAGALHAES DE CASTRO,4800 – CIDADE JARDIM – SÃO PAULO / SP CEP 05676-120.**

Curitiba-Pr, 18 de agosto de 2026

LOTE 1

Lote/Item	Descrição	Un.	Qtd.	Valor Unitário	Valor Total
1.1	CORREIA TRANASPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340. • NÚMERO DE LONAS: 03 • TENSÃO MÍNIMA: 66 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16" x 1/8" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 250 METROS Marca : SHUANGMA - MODELO EP 630/3 60"(4.76+3.18) DINK+G	UN	4	R$ 165.663,00 + 6,5%	R$ 705.724,38

1.2	CORREIA TRANSPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340 • NÚMERO DE LONAS: 04 • TENSÃO MÍNIMA: 125 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16" x 1/8" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 200 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1250/4 60"(4.76+3.18) DINK+G	UN	6	R$ 168.345,00 + 6,5%	R$ 1.075.724,55
1.3	CORREIA TRANSPORTADORA 54": • USO PARA TRANSPORTE DE CEREAIS A GRANEL; • LARGURA: 54" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 03 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/16" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 500 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/3 54"(4.76+1.59) DINK+G	UN	6	R$ 316.057,00 + 6,5%	R$ 2.019.604,23
1.4	CORREIA TRANSPORTADORA 60": • USO PARA TRANSPORTE DE CEREAIS A GRANEL; • LARGURA: 60" • LONAS DE NYLON E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 04 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/8" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 150 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/4 60"(4.76+3.18) DINK+G	UN	2	R$ 120.856,00 +6,5%	R$ 257.423,28

1.5	CORREIA TRANSPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340. • NÚMERO DE LONAS: 04 • TENSÃO MÍNIMA: 80 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16” x 1/8” • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 260 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 800/4 60”(4.76+3.18) DINK+G	UN	2	R$ 193.604,00 +6,5%	R$ 412.376,52
1.6	CORREIA TRANSPORTADORA • LARGURA 60" • LONAS EM POLIESTER E NYLON • ANTICHAMA / ANTIESTÁTICA / AUTO EXTINGUÍVEL / ANTIÓLEO / CONFORME NORMAS ASTM D378 / MSHA OU ISSO 340. • NÚMERO DE LONAS: 04 • TENSÃO MÍNIMA: 80 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE A • COBERTURA 3/16” x 1/8” • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 200 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 800/4 60”(4.76+3.18) DINK+G	UN	1	R$ 148.926,00 + 6,5%	R$ 158.606,19
1.7	CORREIA TRANSPORTADORA 42”: • USO PARA TRANSPORTE DE FERTILIZANTES; • LARGURA: 42” • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 03 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16” X 1/16” • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 500 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/3 42”(4.76+1.59) DINK+G	UN	2	R$ 244.687,00 + 6,5%	R$ 521.183,31

1.8	CORREIA TRANSPORTADORA 36": • USO PARA TRANSPORTE DE FERTILIZANTES; • LARGURA: 36" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 03 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 100 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/16" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 200 METROS • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 1000/3 36"(4.76+1.59) DINK+G	UN	1	R$ 85.660,00 + 6,5%	R$ 91.227,90
1.9	CORREIA ELEVADORA 42": • USO PARA ELVADOR DE CANECAS DE FERTILIZANTES; • LARGURA: 42" • LONAS DE POLIÉSTER E NYLON • NÚMERO DE LONAS: 05 • ANTICHAMA / AUTO EXTINGUÍVEL, ANTIESTÁTICA, ANTIÓLEO, CONFORME NORMAS ASTM D378/MSHA OU ISSO 340. • TENSÃO MÍNIMA: 250 KGF/CM • DUREZA: 70 ± 5 SHORE, • COBERTURA 3/16" X 1/16" • BORDAS APARADAS • BOBINA COM 65 METROS • SEM FURAÇÃO • Marca : SHUANGMA - MODELO EP 2500/5 42"(4.76+1.59) DINK+G	UN	1	R$ 49.980,89 + 6,5%	R$ 53.229,64
				Valor Total	R$ 5.295.100,00

Exequibilidade e Garantia:

Declara que sua proposta é exequível e se compromete a manter, durante a execução do contrato, todas as condições de habilitação e qualificação exigidas. O prazo de garantia será de 01 (um) ano, contra defeitos de fabricação e/ou falhas, exceto em casos de uso impróprio.

Todas as despesas de conserto, peças, transporte, mão de obra e manutenção durante a garantia correrão por conta da CONTRATADA.

O prazo da garantia contará da entrega definitiva no local indicado pela CONTRATANTE.

São Paulo – SP, 18 de agosto 2026.



MOISÉS DA SILVA FIRMO – CPF 027.883.587-25

COORD DE LICITAÇÕES DA COPABO

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]	**Ficha Técnica**	**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL		
Item: 1.1 – SAP 1000830		Data: 07/08/2026
Especificação: EP 630/3 60” (4,76+3,18)		Poliéster/nylon
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais		DIN K+G – ABRASÃO 200 MM

1	Comprimento	m		1000	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		22154,77	ISO 15147
4	Espessura	Largura	”	60 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	11,54 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	3,18 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		3	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 660 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		66 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/QDQDR-KLX8G-APS28-QWFYT

ICP Brasil

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	250	ISO 15147
		Número de bobinas	4	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^{8}	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:14 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/QDQDR-KLX8G-APS28-QWFYT

ICP Brasil

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: QDQDR-KLX8G-APS28-QWFYT

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/QDQDR-KLX8G-APS28-QWFYT

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe n° 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo n° 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]		**Ficha Técnica**		**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**	
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL					
Item: 1.2 – SAP 1000831				Data: 07/08/2026	
Especificação: EP 1250/4 60"(4,76+3,18)				Poliéster/nylon	
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais				DIN K+G – ABRASÃO 200 MM	
1	Comprimento	m		1200	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		33037,73	ISO 15147
4	Espessura	Largura	"	60 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	14,34 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	3,18 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		4	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 1250 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		125 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/U6A9L-UB377-ZWJH2-9DMZ6

ICP Brasil

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	200	ISO 15147
		Número de bobinas	6	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^{8}	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:15 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/U6A9L-UB377-ZWJH2-9DMZ6

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: U6A9L-UB377-ZWJH2-9DMZ6

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/U6A9L-UB377-ZWJH2-9DMZ6

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]	**Ficha Técnica**	**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL		
Item: 1.3 – SAP 1001014		Data: 07/08/2026
Especificação: EP 1000/3 54”(4,76+1,59)		Poliéster/nylon
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais		DIN K+G – ABRASÃO 200 MM

1	Comprimento	m		3000	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		59364,22	ISO 15147
4	Espessura	Largura	”	54 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	11,45 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	1,59 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		3	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DFB2E-YEHBY-JEBHF-D7RNA

ICP Brasil

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	500	ISO 15147
		Número de bobinas	6	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^{8}	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:14 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DFB2E-YEHBY-JEBHF-D7RNA

ICP Brasil

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: DFB2E-YEHBY-JEBHF-D7RNA

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DFB2E-YEHBY-JEBHF-D7RNA

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]		**Ficha Técnica**		**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**	
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL					
Item: 1.4 – SAP 1001015				Data: 07/08/2026	
Especificação: EP 1000/4 60”(4,76+3,18)				Poliéster/nylon	
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais				DIN K+G – ABRASÃO 200 MM	
1	Comprimento	m		300	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		7798,57	ISO 15147
4	Espessura	Largura	”	60 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	13,54 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	3,18 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		4	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DPHBZ-PYD2J-V7P3E-B9DWB

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe n° 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo n° 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	150	ISO 15147
		Número de bobinas	2	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^8	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:13 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DPHBZ-PYD2J-V7P3E-B9DWB

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: DPHBZ-PYD2J-V7P3E-B9DWB

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DPHBZ-PYD2J-V7P3E-B9DWB

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe n° 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo n° 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]	**Ficha Técnica**	**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL		
Item: 1.5 – SAP 1001369		Data: 07/08/2026
Especificação: EP 800/4 60"(4,76+3,18)		Poliéster/nylon
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais		DIN K+G – ABRASÃO 200 MM

1	Comprimento	m		520	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		12718,71	ISO 15147
4	Espessura	Largura	"	60 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	12,74 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	3,18 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		4	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 800 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		80 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/KPLVM-8FXB2-EYQCG-6W2QB

ICP Brasil

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	260	ISO 15147
		Número de bobinas	2	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^{8}	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:14 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/KPLVM-8FXB2-EYQCG-6W2QB

ICP Brasil

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: KPLVM-8FXB2-EYQCG-6W2QB

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/KPLVM-8FXB2-EYQCG-6W2QB

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe n° 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo n° 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]	**Ficha Técnica**	**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL		
Item: 1.6 – SAP 1001371		Data: 07/08/2026
Especificação: EP 800/4 60”(4,76+3,18)		Poliéster/nylon
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais		DIN K+G – ABRASÃO 200 MM

1	Comprimento	m		200	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		4891,81	ISO 15147
4	Espessura	Largura	”	60 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	12,74 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	3,18 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		4	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 800 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		80 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DTRD9-R3GPW-5RQTB-BAEBS
ICP Brasil

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	200	ISO 15147
		Número de bobinas	1	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^{8}	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:15 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DTRD9-R3GPW-5RQTB-BAEBS

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: DTRD9-R3GPW-5RQTB-BAEBS

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/DTRD9-R3GPW-5RQTB-BAEBS

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe nº 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo nº 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]	**Ficha Técnica**	**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL		
Item: 1.7 – SAP 1001372		Data: 07/08/2026
Especificação: EP 1000/3 42"(4,76+1,59)		Poliéster/nylon
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais		DIN K+G – ABRASÃO 200 MM

1	Comprimento	m		1000	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		15390,72	ISO 15147
4	Espessura	Largura	"	42 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	11,45 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	1,59 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		3	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/U9MUY-ULMTH-3Q4JK-8MFKE

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	500	ISO 15147
		Número de bobinas	2	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^{8}	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:14 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/U9MUY-ULMTH-3Q4JK-8MFKE

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: U9MUY-ULMTH-3Q4JK-8MFKE

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/U9MUY-ULMTH-3Q4JK-8MFKE

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe n° 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo n° 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]	**Ficha Técnica**	**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL		
Item: 1.8 – SAP 1001373		Data: 07/08/2026
Especificação: EP 1000/3 36"(4,76+1,59)		Poliéster/nylon
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais		DIN K+G – ABRASÃO 200 MM

1	Comprimento	m		200	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		2638,41	ISO 15147
4	Espessura	Largura	"	36 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	11,45 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	1,59 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		3	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/P9FKH-KJ6MQ-29G6J-C954E

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	200	ISO 15147
		Número de bobinas	1	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^{8}	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 16:10:51 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/P9FKH-KJ6MQ-29G6J-C954E

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: P9FKH-KJ6MQ-29G6J-C954E

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 16:10 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/P9FKH-KJ6MQ-29G6J-C954E

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

REPUBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - *CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR*
Idioma/Language: Inglês - Português/*English - Portuguese*
Matrícula Jucepe n° 406 • CPF 756.770.758-68
Av. Bernardo Vieira de Melo n° 4937, AP-1025 - Candeias - Jaboatão dos Guararapes (PE) CEP: 54450-020
Telefone/Phone/Whatsapp +55 (11) 98784 1006 - (81) 92001-2614 - e-mail.dari.zhbanova@gmail.com

CERTIFICO e dou fé, para os fins de direito, que o texto abaixo é tradução fiel de um Documento, em língua inglesa, que me foi apresentado por parte interessada, como segue:

[Consta logotipo]	**Ficha Técnica**	**SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD**
FICHA TÉCNICA DE CORREIA TÊXTIL		
Item: 1.9 – SAP 1001374		Data: 07/08/2026
EP 2500/5 42”(4,76+1,59)		Poliéster/nylon
Norma: ASTM D 378 / ISO 340 / ISO 284 – Resistência a chamas, eletricidade e óleos vegetais e minerais		DIN K+G – ABRASÃO 200 MM

1	Comprimento	m		65	ISO 15147
2	Tipo de extremidade			CORTADA	ISO 14890
3	Peso da correia	Aprox. kg		1472,20	ISO 15147
4	Espessura	Largura	”	42 ± 1%	ISO 583
		Espessura total	mm	16,85 ± 10%	ISO 583
		Cobertura superior	mm	4,76 ± 5%	ISO 583
		Cobertura inferior	mm	1,59 ± 5%	ISO 583
		Nº de camadas		5	ISO 283
5	Desempenho da cobertura	Resistência à tração	Original	≥ 15 Mpa	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Alongamento na ruptura	Original	≥ 400%	ISO 37
			Taxa de variação após envelhecimento % (70 °C × 168 h)	±25	ISO 188
		Perda por abrasão		≤ 200 mm³	ISO 4649
6	Dureza	Shore A		70 ± 5	ISO 48-4

-.-

7	Carga de ruptura da correia	Urdume	≥ 2500 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	Tensão de trabalho admissível		250 KGF/CM	ISO 283-1
8	Adesão entre cobertura e camada	Cobertura superior à camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1
		Camada a camada	≥ 5,0 N/mm	ISO 252-1

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/SNN2K-E8Q86-B6LN5-YZVYN

ICP Brasil

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL

		Cobertura inferior à camada	≥ 4,5 N/mm	ISO 252-1
9	Embalagem	Comprimento da correia por bobina M	65	ISO 15147
		Número de bobinas	1	ISO 15147
10	Retardamento de chama			
	(Seis amostras) coberturas int. correia	Segundos	Máx. 45	ISO 340
11	Condutividade elétrica			
	Resistência elétrica	Ω	Máx. 3×10^8	ISO 284
12	ENSAIO	Variação de volume (72 h, 70 °C óleo IRM 903#)	≤ 50%	ISO 1817

==========

NADA MAIS constava do referido original, que devolvo ao interessado com esta tradução fiel que conferi, achei conforme e assino, na data abaixo. DOU FÉ. Em 17 de agosto de 2026

Emolumentos de acordo com a lei.

ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO BRASIL JUCEPE Nº 406

Assinado digitalmente por:
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
CPF: ***.770.758-**
Certificado emitido por AC Certisign RFB G5
Data: 17/08/2026 15:44:14 -03:00
Assinatura sem papel

Esse documento foi assinado por ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA. Para validar o documento e suas assinaturas acesse https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/SNN2K-E8Q86-B6LN5-YZVYN

ICP Brasil

MANIFESTO DE ASSINATURAS

Código de validação: SNN2K-E8Q86-B6LN5-YZVYN

Esse documento foi assinado pelos seguintes signatários nas datas indicadas (Fuso horário de Brasília):

- ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA (CPF ***.770.758-**) em 17/08/2026 15:44 - Assinado com certificado digital ICP-Brasil

Para verificar as assinaturas, acesse o link direto de validação deste documento:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate/SNN2K-E8Q86-B6LN5-YZVYN

Ou acesse a consulta de documentos assinados disponível no link abaixo e informe o código de validação:

https://asp.assinaturasempapel.com.br/validate

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .1 - SAP 1000830 Date: 2026/8/7

Specification: EP 630/3 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		1000	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		22154.77	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.54±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥660 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		66KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	250	ISO 15147
		Number of reels	4	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .2 - SAP 1000831 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1250/4 60” (4.76+3.18)				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		1200	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		33037.73	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	14.34±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1250 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		125KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	200	ISO 15147
		Number of reels	6	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .3 - SAP 1001014 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/3 54” (4.76+1.59)				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		3000	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		59364.22	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	54±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.45±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	500	ISO 15147
		Number of reels	6	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .4 - SAP 1001015 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/4 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G – ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		300	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		7798.57	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	13.54±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	150	ISO 15147
		Number of reels	2	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .5 - SAP 1001369 Date: 2026/8/7

Specification: EP 800/4 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		520	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		12718.71	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	12.74±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥800 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		80 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	260	ISO 15147
		Number of reels	2	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .6 - SAP 1001371 Date: 2026/8/7

Specification: EP 800/4 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		200	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		4891.81	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	12.74±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥800 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		80 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	200	ISO 15147
		Number of reels	1	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .7 - SAP 1001372 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/3 42”（4.76+1.59）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		1000	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		15390.72	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	42±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.45±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	500	ISO 15147
		Number of reels	2	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .8 - SAP 1001373 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/3 36”（4.76+1.59）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		200	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		2638.41	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	36±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.45±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	200	ISO 15147
		Number of reels	1	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .9 - SAP 1001374 Date: 2026/8/7

EP 2500/5 42”（4.76+1.59）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G – ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		65	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		1472.20	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	42±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	16.85±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		5	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥2500 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		250 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	65	ISO 15147
		Number of reels	1	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .1 - SAP 1000830 Date: 2026/8/7

Specification: EP 630/3 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		1000	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		22154.77	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.54±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥660 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		66KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	250	ISO 15147
		Number of reels	4	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .2 - SAP 1000831 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1250/4 60” (4.76+3.18)				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		1200	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		33037.73	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	14.34±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1250 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		125KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	200	ISO 15147
		Number of reels	6	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .3 - SAP 1001014 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/3 54” (4.76+1.59)				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		3000	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		59364.22	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	54±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.45±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % (70℃×168 h)	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	500	ISO 15147
		Number of reels	6	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .4 - SAP 1001015 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/4 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G – ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		300	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		7798.57	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	13.54±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	150	ISO 15147
		Number of reels	2	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .5 - SAP 1001369 Date: 2026/8/7

Specification: EP 800/4 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		520	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		12718.71	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	12.74±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥800 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		80 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	260	ISO 15147
		Number of reels	2	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .6 - SAP 1001371 Date: 2026/8/7

Specification: EP 800/4 60”（4.76+3.18）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		200	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		4891.81	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	60±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	12.74±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	3.18±5%	ISO 583
		No. of layers		4	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥800 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		80 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	200	ISO 15147
		Number of reels	1	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .7 - SAP 1001372 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/3 42”（4.76+1.59）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		1000	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		15390.72	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	42±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.45±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	500	ISO 15147
		Number of reels	2	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .8 - SAP 1001373 Date: 2026/8/7

Specification: EP 1000/3 36”（4.76+1.59）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G - ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		200	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		2638.41	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	36±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	11.45±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		3	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥1000 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		100 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	200	ISO 15147
		Number of reels	1	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817

Shuang Ma TIME VERIFY QUALITY	Technical Data Sheet	SHUANGMA RUBBER MANUFACTURING LTD

FABRIC BELT TECHNICAL DATA SHEET

Item: 1 .9 - SAP 1001374 Date: 2026/8/7

EP 2500/5 42”（4.76+1.59）				Polyester/nylon	
Standard ASTM D 378 / ISO 340 /ISO 284 – Flame and electrical resistance e vegetable and mineral oils				DINK+G – ABRASÃO 200MM	
1	Length	m		65	ISO 15147
2	Edge type			CUT	ISO 14890
3	Belt Weight	Approx. Kg		1472.20	ISO 15147
4	Thickness	Width	”	42±1%	ISO 583
		Total Thickness	mm	16.85±10%	ISO 583
		Top cover	mm	4.76±5%	ISO 583
		Bottom cover	mm	1.59±5%	ISO 583
		No. of layers		5	ISO 283
5	Cover performance	Tensile strength	Original	≥15Mpa	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Elongation at break	Original	≥400%	ISO 37
			Rate of change after aged % （70℃×168 h）	±25	ISO 188
		Abrasion loss		≤200mm3	ISO 4649
6	Hardness:	Shore A		70±5	ISO 48-4

7	Belt breaking strength	warp	≥2500 KGF/CM	ISO 283-1
7.1	allowable working tension		250 KGF/CM	ISO 283-1
8	Cover & ply adhesion	Top cover to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Ply to ply	≥5.0N/mm	ISO 252-1
		Bottom cover to ply	≥4.5N/mm	ISO 252-1
9	Package	Belt length per reel M	65	ISO 15147
		Number of reels	1	ISO 15147
10	Flame Retardancy			
	（Six samples）Belt inal. Covers	Sec	max45	IS0 340
11	Electrical conductivity			
	Electrical resistance	Ω	max 3x10^8	IS0 284
12	TEST	Change of volume(72Hrs，70°CIRM903#Oil)	≤50%	IS0 1817